民

幣滙率

雅管理局負責

外貿逆差日減不用考慮運用

342 Hennessy Road



5-634133(4線)・5-723768

港穗提貨●小樣備索

本公司董事長黃潤森先生 因心臟病突發經搶救無效於一 九八八年六月十六日下午三時 十分在深圳蛇口聯合醫院逝世 積閏享年58歲,茲定於一九八 八年六月廿五日下午三時在深 圳市沙灣殯儀館舉行追悼儀式

創道有限公司

備有專車送各親友前往(六月廿五 日上午八時四十五分齊集) 登車地點: 香港中港碼頭(即舊港澳碼頭)前停車場 懇請先撥電話與顏鍾東聯絡 電話: 5-461355

中美經貿會議進 X

會見

(E-104)

(AREA SALES MANAGER) 一適合自國内各區及有廣泛關係之專業人才

(讀列明專長之區域/省份)

區域營業經理

-Degree in electrical/mechanical engineering -Knowledge/experience of food/beverage processing or related equipment most helpful -Must have extensive travelling experience in

PRC with excellent local contacts -Excellent command of English & Mandarin essential

2.雌修技術異/工程師(多名) (E-105) (SERVICE TECHNICIANS/ENGINEERS)

一歡迎自國內具備專業技術人士 Degree in electrical electronic engineering -Prior experience in Installation, maintenance and trouble-shooting of electronic/hydraulic/ parametic asschines

-Have good English reading skill -Frequent travelling to PRC required -Experience with microprocessor based equipment most helpful

精等模型、「近涨」、「美术薪酬」、並 列明恩徵職位編號,寄香港告去打進38號。澤 军大厦1003家人事部战



扎特當年為單簧管家斯特德勒所屬 L'OISEAU-LYRE414339--2 ((九即條職

國帝 角頭牛 映獻天命

天阿後最



砸自己的脚!

0 0 0

憂報

少喜

波

用於

推動國內改革

訪王蒙

麣

次完全不同。」

已

多

多

齊製樂閱空氣

整部分債務負擔,贊成…… 在會議室裏,這七位首腦掂不會議室裏,這七位首腦掂不會數分債務負擔,實也沒有

有通路

坎

哈已

變作圍城

3

信用及信心的输匙。 聚維持不會引起通貨

,而矯正主要對外貿易不平規。「自我們上次會面以來

菜方法。

的論壇。一

為全世界最

的草案説,「首腦會議證實道是提出世界經濟面對的問題、提倡新計嚴貧窮國家提供新的減輕債務方案,但在對付農業津貼方面未有進展聯社多倫多二十一日電】世界七個最大工業國家領袖,星期二起草首

包括延長還債期減息或勾銷

農業補貼問題交談判代

Mannet .

ACTIVE TO THE STATE OF THE STAT

叫光爆發暴力

在是谷收聰到該電台說,宵禁令現已 整亂,造成六名縮何人死亡及數十人受傷 整亂,造成六名縮何人死亡及數十人受傷 說,緬甸首都仰光的心臟區域星期二爆發 說,緬甸首都仰光的心臟區域星期二爆發 開 間 措施 遊行 次 為 · 包此 挑哲外,

學行的一次「會見」,外電稱之次復和平的要求。何內在美觀首為一個時機是七月二十五日,與有一個時機是七月二十五日,與一個一個一個時機是一月二十五日,與一個一個一個時機是一月二十五日,與一個一個時機是一月二十五日,與一個一個時機是一月二十五日,與一個一個時機是一月二十五日,與一個一個時機是一月二十五日,與一個一次「會見」,外電視之。

日宣

克里米亞難明人 別數抗行動·這次是「連門・ 直接與與條件的特」第七屆「金融鐵站」

民黨官員出席

20所就在

美勝社泰國曼

不軍事演習

相首威挪袖領蘇美 獎平和爾貝諾逐角

得以國時到關聯, 454, 10

上午定報 451.70 下午定報 451.65 蘇黎世

國際最新滙市股市金市行情 李港 放约 港 元 7.800 7.8010 西德馬克 1.7580 1.7555 日 間 126.44 126.30 英 静 1.7865 1.7885 城上法郎 1.4615 1.4590 澳 洲 元 0.8229 0.8245 加拿大元 1.2070 1.2080 注:除與歸和澳洲无之外,均以與元計 收市 升降

解決電影廠資 北影與 國試法 製出 金不 足問題 处製

場安了兒人客防手,犯,擊人十犯員,止槍邓出當

解決柬埔 寨 問題 提 上 日程

所經歷則相反,可以說是異乎學的經歷則相反,可以說是異乎學的經歷里大東。他的開場白是一副總裁王大東。他的開場白是一個人經常聽說與中國做生意很困事有時三年還談不成一宗寶寶。 於經濟聽說與中國做生意很困事有時三年還談不成一宗寶寶。

栏

是異乎專常是異乎專常

不稱機者必予開除

說即

合

的經典人

中國金融、法律 組會識,各省市經 新發展研討會今下

市領導人和令天舉行分

招工不校

衆快餐

《水形》。 《成的文學編輯皇甫可人簽訂了彩色故事片《荒原版手》等 《文字編輯皇甫可人簽訂了彩色故事片《荒原版手》等 《金不足的問題。 《金不足的問題。

皇甫可

集資六十萬元

拍攝警匪片

化影師

製出

難以滿足人們的需求 難以滿足人們的需求 一些主題材影片 金保體重大題材影片 金保體重大題材影片 金保體重大題材影片 的娛樂片由於資金有 與與其明説,北影 與與其明説,北影 與與其明説,北影 與與其明説,北影 與與其明説,北影 與與其明説,北影

穂市

罗海岸發現古船

撈獲古

百件

是該局「穗教二〇七」輪鹽教撈隊在台山上輪鹽教撈隊在台山門大進儀器探的三十二米深的海衛三十二米深

為宋元雨代

間之物

· 做刀、盗器等共二百多件文物後,即呈報省文物管理部門物後,即呈報省文物管理部門物後,即呈報省文物管理部門給救挤局獎勵。 廣東省博物館接

唐州二十一日事電公 中共廣州市姿二十日 中共廣州市姿二十日 中共廣州市安二十日

決電影廠資

金不

足

問

司

製造

國總統出席 · 會議將淡然失色 對美國也多有抱怨,認 為里根的經濟政策是當前世界經 為里根的經濟政策是當前世界經 格之情。東道國總理馬爾羅尼説 所不僅不提舊怨 , 反而對這 個地形即任的總統流蘇出依依不 人。東道國總理馬爾羅尼説 ,「如果没有道位風度翩翩的美 會議所以策是當前世界經 本來,幾位領導人

《新華社多倫多二十日電》 · 又要道憂,豈不是自己般石頭 能拿出解決的方案嗎。胸無良策 進一層說,把分歧抖出來,

क कि

增進文化交流,

出版業務。在上周剛紹東的國際出版家協會大學很多,中、英之間每年都互派出版代表團沒有更大發展。但是,我國在追方面的對外交流,其中一個因素是該協會的成員必須參加國際版本,我國的版權法律有待健全,才能使出版其中一個因素是該協會的成員必須參加國際版。與一個因素是該協會的成員必須參加國際版。與一個因素是該協會的成員必須參加國際版。

举 元 **始独总先** 日 圓

京连续新华均值

教会部件被捐款

國際最新滙市股市金

1,7580 126.44 1,7865

0. 8229 1. 2070

和约 ** 7.8010

1. 7555

126.30 1.7885 1.4590

3. 21

2000年 2000年

部計 上海萬 兒表 首次在滬亮相 演

港

遼寧將拍賣卅

消息。新聞局地影戲

東欧七國電影

可獨資合資經營

美研討

中作上 速宣布 中三大中央委員會選 中三大中央委員會選 中三大中央委員會選

北京道教

寧夏兩悍匪劫螁行

槍殺五職員掠巨款

遭擊斃另一

使是四時左右, 些可疑,便立即報金庫的全部現金及國 中站,機斷的督票的人員,随即搶劫了銀行 現金,趨到石嘴山員,随即搶劫了銀行 現金,趨到石嘴山

環球愛滋病基金會

昨天在廣州市成立

時大事教師新水亦將 在百分之十以上,同 在百分之十以上,同

港澳委員在穗

上任。

一日電 1六月二十

發電廠

本廠長

馬利亞姆舉行會談大會堂同埃塞俄比大會堂同埃塞俄比大不能喪失警惕。

於木表示,他將在大連灣發應廠變 於一點,時用日本專家管理中國能派 一樣悉,時用日本專家管理中國能派 起把該廠變成世界一流的電廠 企業,受到中國尚 周領導 的關注和支 企業,受到中國尚 周領導 的關注和支 企業,受到中國尚 周領導 的關注和支 。

山市辦事處,開槍打 衛山市建設銀行石嘴 局」的工作證,以安 學夏公安屬安全檢查

台大專院校 一個外學教授 一個外學教授

諸多講論。 知。一位知情者披露,理地底改革,步履維艱,只

麻利太快,中國銀行也想要有百分之五十一的股權。 有百分之五十一的股權。 有百分之五十一的股權。 不作者,在中國辦企業並不能家,王大東說,只要你們理你者,在中國辦企業並不能學方各讓了些股給中國教育工作十次們在美國聽到的提供。

运高利潤所至。據對二十四個開發公司統計 管失控,供求比例失調,複像建築材料及其 節失控,供求比例失調,複像建築材料及其 節失控,供求比例失調,複像建築材料及其 必影響民衆對改革的信心。 便格看漲,普遍反映買不起。即使是單位購

贴越多。而實行房地產改革,多住房多詢錢 各人本事各人扒」便成為社會的傳統觀念, 多人本事各人扒」便成為社會的傳統觀念, 多人本事各人扒」便成為社會的傳統觀念, 要何况,過去住房體制是實行按等級職 更何况,過去住房體制是實行按等級職 更何况,過去住房體制是實行按等級職 是誰官大誰得到的住房就会,官大住房大, 是都會大批一個月房租」。長期租金吃補貼 一包香烟瓶一個月房租」。長期租金吃補貼 廣東房地產改革步履艱難

本,要五十八年才能買得一套住宅。商品房 一一一一一一一五一八五年到一九八七年,每年平均每平方 一一一一五二十五元、一千五百八十八元,其上很 一一一一五年到一九八七年,每年平均每平方 一九八五年到一九八七年,每年平均每平方 一九八五年到一九八七年,每年平均每平方 一十五年到一九八七年,每年平均每平方 一十五年到一九八七年,每年平均每平方 一十五年到一九八七年,每年平均每平方

四州二十一日專電》以本的預測大可樂觀。以本的預測大可樂觀。以此首多,但從試點情况以此首的,與與實濟、機敏的對於改革的精神,又完分估一次改革的精神,又完分估一次改革的精神,又完分估一次改革的情景,與東國有土地有 西步履雄 期,但不改革没工,使社會經濟所動産生产。房地產市場是一个,與主舊的房地產市場是一个,使社會經濟所動產生,使社會經濟所動產生,使社會經濟所動產生,使社會經濟所動產生,使社會經濟所動產生,使社會經濟所動產生,使社會經濟所動產生產,使社會經濟所動產生產,使社會經濟所動產生產,使社會經濟所動產生產,使社會經濟所動產生

報預氣天天今市城四十國全 (橘供台泉氣央中) 一番台海廣桂福杭南上成四大哈北**城** 港北口州林州州京海都安連河京市 有解解僧中爾小多時小時陳天 爾爾解南 到雲 南 南鄉 兩 中 兩

在京正式四通財務公 式 啓業 公司

有出路

《本篇本章二十一日事章三中國民辦企 李天正式營業,它標誌著非國營的企業也在 中國人民銀行在一九八七年十二月批准 成立北京四通財務公司,並頒發了經營金融 業務許可證。該公司是四通銀圈公司的企業也在 附屬金融企業。

才局立

姿損失兩萬

銅

鑼

非

法

旅

舍

多

雞

羅

三、政制

五.文教

本會會址:中環皇后大道中70號連卡佛大厦8樓

:电鬥仁爱堂

實打老道:九號實打老道54號213室楊麗社會服務市心

、西藏八天團

· 蕉湖市之鑓湖

*乘直航機赴南京,住宿於金陵大酒店、署谷山莊

25/6,16/7,30/7,

日拉薩酒店。

黄山八天團

出發日期: 20/7, 3/8,24/8

黃龍飯店及花園大酒店等。

13/8,27/8

厦門、武夷山、輔州八天團

*邁遊順門市:鼓漫嶼、泉州 古蹟 *直航機往返香港順門、住宿於悅華酒店、幔亭山 房、溫泉酒店及金泉酒店等。 出發日期:16/7,30/7,13/8,27/8,

大公報、新晚報豐助

大公報 5-757181

新晚報 5-724033

牌機號碼:350268

(30) 推達旅運有限公司

雅達旅運有限公司 本篇

3-7395522

: 學屏道3號基督數家庭服務中心

意

2:30p. m. - 6:00p. m.

4:15p.m. -6:00p.m.

2:30p. m. - 6:00p. m.

2:30p. m. -4:00p. m.

4:15p. m. -6:00p. m.

2:30p. m. - 6:00p. m.

10:30a.m. - 1:00p.m.

2:30p. m. -4:00p. m.

2:30p. m. -4:00p. m.

4:15p. m. -- 6:00p. m.

2:30p. m. - 6:00p. m.

2:30p.m. -6:00p.m.

2:30p. m. -4:00p. m.

| 世見市|

20年以中区

HK\$6,690

HK\$3,890

HK\$4,590

稿

串

連

苴

有

基

會

育打老道、它門、報准

集

搜

决定在却

告中

每項意見

出來源

商

何整理意見

化法諮委會執委

暑

間

期

需出

公票價不變外 二十五元,小童

一班直通由

推带六十二元五为 准带一百二十五元 一十五元十五元 下午十二时二 港幣 一百一十七元 港幣 五十八元五角 六 时五十八分 一百二十五元 六十二元五角

作为一百二十五分 作年二時四十五分 作年二時四十五分

上午十時二十分

東主權限制不變

訴

没有被及何介於

通

委

延傳聞

暴風洋平太西 宋呂向吹正熟酷續繼氣天港本

SPLASH Me,



可緩和爛敗道擠塞地鐵岩建東九龍線

一間英國顧問公司董事有此見解

以上一百分之二十五

· 陽光十點一小時 - 雨量 氣溫三十二點一度 - 最低

致为,除早上有局部地區住職兩外,大 與助,除早上有局部地區住職兩外,大 與助,除早上有局部地區住職兩外,大 一一度。

西太平洋的風暴, 海溫烈熱帶風暴, 海溫烈熱帶風暴, 一連德」昨日已加強 強個人進三十度。 強個人進三十度。 強個人進三十度。 東約七百公里的四 東約七百公里的四 東約七百公里的四 東的七百公里的四 東的七百公里的四 東的七百公里的四

亦曾排獲三首公斤的 本平洋水域出没,此 数量。該品種大多在 数量。該品種大多在

長劍部分巴被切口鋸一生的岩響所數迎。

岭只場緊紮港 攤 劍是,張魚島 **攤**

宣网

声。 兩個破玻璃幣 發現四名由九克

海域域的是原则是

澳洲政府最示义治

科大的教職員薪酬、經過年教育政策最大的股筆下,不適當的自主權, 即自主權誠然重要,但是 的自主權誠然重要,但是

學及

業學院學

主要為

大麻及古柯

承認濫用藥物

規模

調查報告

會

5-237171 3-7395522

厦門、武夷山 *週遊順門市:鼓漢解 古蹟。 *直航機往返香港厦門 房·溫泉酒店及金属 出發日期:16/7,30/7,

大公報、新晚報量助 雅達旅運有限公司:

路詢有關詳情,請繼: 大公報 5-757181 新썦報 5-724033 推達旅運有限公司

排展號編: 350258



MAGNUM 萬能影業有限公司出品

區區 金公主發行

應激來港口 官鄉談港

指出主要因認識不深信

經濟貿易洽談會

青島市經濟貿易代表團赴港舉行 洽談會以來,承蒙各界人士鼎立協 助, 洽談接應不暇, 故延長洽談日 期。

點:廣潤大廈20樓 間:6月9日---28日

上午9時 —— 12時 下午2時——6時

話:(5)8318953 (5)8318954

負責人:青島市對外經濟貿易委員會

国火車站廣建地艦嚴重憲

以及中國法律界人士進行複誠合會用主任李文杰等有關方面負責會人民代表大會法律委員會副主任李文杰等有關方面負責

5人出席了合作協議書的簽字儀式5副會長王守茂、全國政協法律委主任江平、中衛聯合聯絡小組中方及蔡誠,中國法學會會長王仲方、

希望探討的 自

參觀珠審

· 代表團成員共十九 組成代表團來港參展 內地今年是首次

服象珍珠 7 3 4 7 4 7 4 7 1

暫定每星

=

香港

青

島

香港珠寶菜發展迅速,

訂單

意

九增長

梁適華昨

在珠寶玉石展會上

會人士認識及得到進一世道些工作能更為社

明

中聯會昨

では、

排息 小組及復康計劃上, 在老弱傷残者的自助

頭 獎 獨 中 派 一 百 八 十 萬 《本報訊》今年第四十七期六合彩昨日 明彩,六個攪出號碼為 9 8 4 8 8 20 9 9期頭獎一注獨中,獎金一百八十五萬 八千四百四十四元,二獎有六注中,每二元 一注派十六萬七千四百二十八元,三獎二百 十四元。

派 33 (五) (42)

高等會考周五放榜

自修生成績通知書可望周日收到考生當日可向校方查詢成績通知

會

位單百五千三萬二建巴中建與在位單六萬有尚稱利貝

英設中國藝術展覽室

徐展

注來會就獎法 意屆長職·兩 力的黃傲 局 樊

吳母 歐陽 芳太夫 人 之 要 於 昨

親臨執紼 一日)在香港殯儀館出廣縣承 惠赐厚牌 高誼隆情 极存均

哀此鳴

孝女詠然 好 申松心 李女詠祭 好 何 學邦 清輝 娘 乳 獨華

置衆親屬

白殺獲牧

現高處鹽下死亡,警一因胸厭世。



本文下,至,是全成的一个。 一名一當庭將他警诫一番。 一名一當庭將他警诫一番。 一名一當庭將他警诫一番。 新住所墮樓送命

人造絲 训供貨及進 此文·有意 5-754351

疑因貨運列

車高速駛過捲起

国火車站與建地艦處面意及

=

;⑤培植棚内概 (本報攝)根部;③研果纍纍的肉質番茄;④即將收割的①無土培植蔬菜的大棚;②揭起發泡膠板,可

中視 意 有

無碍電廠工程

亞灣承建西

昨返港向公司交涉一十名中層僱員不法

公司在港招門在去年,於

但未有結果漸新編更制

黎川 삃 汇 缓 過 麵 雞

主

供作庭出生醫和養

銀新京銀都光華星 一部温馨、風趣充滿愛」的喜劇。 DE LA LINE BOND **業順到唐那服务** 首席應居人版渥美 順的迷人即归志穗美悦 長渕剛 # | 人學演山田洋次為



提供住宿服務,你政府很大的支持 港事談

海陽

冒牌貨

檢獲價

七萬冒牌手袋及手表

的真正

囚犯自在難留室以

黏膠人造絲

可長期供貨及進

請電: 5.754351

現高遊鹽下 死昨 警旋

車何郭孔

泣叩

松掌獨慶心邦華莊

會聯 (招收男 11大陸批文 • 有意 合主辦 聯邦企業公司。

珠江

人後今天 美容師文憑班 版報、談影》: 激戦配箭景、另有一番親慢享受 新報(陳清偉): 阐掌混戦有黑澤明之 亂 的意味 明報(蕭陵): 小子苦糟大侠的一段思思想想。 網與引人發裝 快報(秋子): 身龍挺拔的于湫惠劉景劇特別好看 **制勢宏大・雕度福高、不可辨過** 压鄙電視(狄維): 出种制钢、结局更特采出种 油流過程:習生角危險拍攝 華僑日報(潘冰騰): 淳于珊珊連功夫小子。泰題不購

南南銀珠新銀蘭永華洋都江光星宮樂

廣州 **人學與香港美容學**

暑小四廿

金温 剪影

兒加參多倫多在人夫的

自身起時賽比事故講童



三世国西部系



高地的石

版八第

十一天印度喀什米爾皇宮假期 \$10900 7月6日 7月20日

8 J 1 1011 8 月24日 Mera Travel

adventure travel specialist

3-916892

假期更添回馆。

框署另交1800元附加費(兩人)即可

享用豪華客房及牌秘禮品,令濫月

實宇風情之印度特輯於6月19日-7月10日 **建星期日連播四輯,敬請欣賞**



Qublen Ngur on the party acted to THE STATE OF 验洗牌地板鄉

• 金虎牌萬能膠 **金虎牌牆紙粉

• 金虎牌地板膠--膠黏劑

蘇十四萬作歌劇

稱 購將 च

尚價樓

[爲認他

的新世界及林氏家族参股亚视的計上述問題之外,對於没有經營電視一方面,根據市場消息指出,港府

下午市况仍屬偏數,但在低位的運出轉急,中午收市為二六八五點三一,指報二六九二點,映二十七點,中午過去點一六九二點,與二十七點,中午過去數為全日在低位徘徊,上午十時

THOMOND公司在本周日宣佈以六億工制電視有限公司。

巳有加强

,二六八〇水位始终不破。 市况仍屬偏歉,但在低位的承接力

短期調整日

到位

有待該決定而作實。有待該決定而作實。有待該決定而作實。有待該決定而作實。

條

遲推再

配合新的發牌條例。 幣作出技術性的修改。 控股公司,故此收購取

受外国大跌影響

報二六八三點六五跌三十股市跌破二千七日

七關

發

須

視

埤

電

復

及

傳叫

價高達

去年三月購

地產界咸

認偏

合理價

置

將

視

牌



吳光正稱收購將

न

今

集團在海外

擴展並非意味

佳現表證亞倉力

逝六億元· 地六億元· 地六億元· 地六億元· 地六億元·

未能接觸肺交所及鴻福

炒機投因倘價

申前停牌。在今年二月年因在新加坡一項建築

八美國一酒店集團 預計將於七月完成。 以購以美國為基地的OMNI的酒店集團,隆豐與九倉各擁有相等權以購以美國為基地的OMNI的酒店集團,隆豐與南蘭國家航空公司 AIE上百萬美元(約港幣十億零五千萬元)向愛爾蘭國家航空公司 AIE上 电豐國際投資有限公司與其聯營公司九龍倉集團已達成協議,以 ,藉以擴展集團在海外的酒店網,及作為日後業務吳光正昨日在配者會上表示,隆豐與九倉合資以一

經濟

旗下酒店共三十一個 東國直接管理,其 中二間則為特許經 中二間則為特許經 中二間則為特許經 東國直接管理,其

敢目增至六十間 在兩年内將旗下 以

砂所選擧仍應

股一票

適相且增內權監則經營交易海中 宜引列加。應察上紀。收所作央

委員填補。

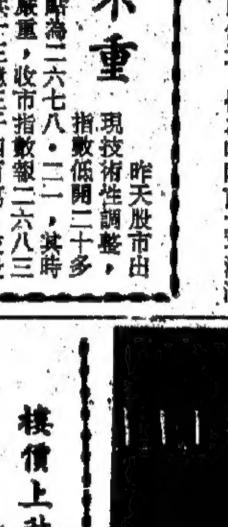
李員填補。

平交易所會員直接

九倉收購星洲酒店

表現出色

集資





被應已差不多了 作得看高一線。 於學歷力並不動 所有 一輪捐貨,原本

少的一天。映市成交減,顯成交縮至十三億元,是八個

楼市似有八十年代初期地産狂潮影子,而頭二三十名的實位價據能高達六在開盤之前,已有不少人早已階風排風及略為過熱的現象。有個別熱門的 買樓賣位價達六萬元

東落昨舉行首日交易備式

七千七百二十多萬元。總成交五千一百二十五萬六千股,總四角九仙,最後以一元五角一仙氣以四角九仙,最後以一元五角一仙氣以東君昨天最高做一元五角五仙,是

樓市過熱會否調整鞏固

对。銀行業對樓市的過熱提的物業才有真正的銷路,並以至置業者應是好事。合理原升會使樓市出現調整鞏固

揭貸款息率為九厘二五,還款期十年每十萬八成向銀行作按揭貸借。目前的住宅樓字接下總署要付出九十四萬五千元的代價才能擁有下面積七百平方呎的一個中型單位為例,置業工一三五〇元,使置業者頗感吃力。以購置至一三五〇元,使置業者頗感吃力。以購置

告來得及時 傳由中信集團配 《本報訊》編華銀行昨天出現一手進一 之八點四股權,每股作價為一元八角·市場 之八點四股權,每股作價為一元八角·市場 人士相信道批股份是由大股東中信集團配子 其他投資者,以進一步減少其持有量,將市 場流通量提高。

將會有滿意的增長。他預料今年的業績在不斷增長的需求宣相面。

那華銀行大手成交

度升八分一厘 **特宣布宋期業績**

美元堅挺 但再進一步的上解制度並没有行指進不滿可向級監處投訴,就制度,林定國表示,現時銀一級問及銀行應否設立一上

雙雙四姓加元續升

原吐壓力,出現回落 線樹,但襖、棚兜受 《本報訊】美元

慎審宜理款貸行銀 亂紊年零八如不機投產地前日爲認他

· 他指演攝難處制定的條例。 會不滿可直接向金融科技術, 有不滿可直接向金融科技術, 情况就如上訴制度一般。

間

實宇風情之印度特

逢星期日連

Mera Tra

的重加

八天印度喀什米爾精選 逢星期六出發 十一天印度喀什米爾皇宮假期 第1 7 / 16 17 7 / 12011 8 H24E

能天降甘露,结果到目前為 此已服時三個月的乾旱。 主题出席了星期日的求兩儀 主题出席了星期日的求兩儀 主题時三個月的乾旱。 的巫师在聖火前求雨。

年八月三十一日。 伊為新公司的股份。 伊為新公司的股份。 他為新公司的股份。 仍以出租。 物業為上

127 華人耀業

216

0,355 0,365 0,37 0,35 0,36 0,70 0,71 0,72 0,70 0,70 5,85 5,90 5,90 5,85 5,83

20,927,000 12,980,000 42,000

8, 33 4, 29 1, 54

暑小四廿

永隆銀行

進展不总穩健

服務之盡忠誠

日九初月五年辰戊曆農

载 大

日二廿月六年八八九一

行

靈活投資有良策 恒生指數好辦法

新鴻基期貨有限公司忠誠為客戶提供 - 恒生指數期貨合約買賣,服務快捷妥當。

公新鴻基期貨有限公司

	5-8268333		日本中国 - 中共 日1180年		一 新鴻基期貨有限公司 香港夏縣道海富中心三樓 5-278580 5-8225503
恒香	安股數: 1,003,214,291 下降股份 22 宋數: 29,140 無變股份 7	金融 1334.99 -8.25 元 3	世 35,358,444 中集91 27,486,800 胸積層 6,00 +9,26 信律組 2,229 -5,32 (50天) 建 50,695,150 持续98 23,380,000 经 明 2,30 +4,55 发 50,278,944 度 28,246,551 有 位 23,110,000 東方紅 1,21 +4,31 政治 20,927,000 財政 0,242 -3,10 (250天) 27,728,923 中 祖 20,927,000 財政 0,75 +4,29 所以市场 0,95 -5,00 2784,51 - 27,728,923 中 祖 20,927,000 財政 0,75 +4,29 所以市场 0,95 -5,00 2784,51 - 28 地產 4,10 4,15 4,10 4,10 4,10 - 18,000 1,82 38 地產 2,25 2,325 2,30 2,25 2,30 -0,025 195,500 11,05 4,	24 19 481 中國印染 0.69 122 餾 魚 恤 12.30 420 棚 田 1.22 154 香港毛舫 6.50 172 香島印染 3.625 339 羅氏計編 0.73 211 廣豐紡織 10,60 212 南洋紗藤(除得) 178 永新企業 1.81 29 234 玫瑰計織 0.70 250 南海紗廟(除得) 16,20 87 458 聯亞集團(條頁)	★情 最高 最低 映市 要勤 成文股数市基準 周息 0.71 0.73 0.70 0.70 -0.02 9.365,200 12.50 12.50 12.50 12.50 -0.10 1.000 25.74 2.93 1.23 1.25 1.21 1.22 -0.01 7.374,000 6.10 6.55 6.60 6.50 6.50 -0.05 41,300 5.80 6.15 3.70 3.625 5.60 3.625 +0.025 35,000 7.37 7.59 0.74 0.75 0.75 0.74 - 5,714,756 6.46 8.11 10.70 10.90 10.60 10.60 -0.30 44,000 10.27 3.77 1.82 1.82 1.80 1.82 -0.01 450,000 4.40 0.71 0.72 0.71 0.71 -0.01 478,000 14.95 1.41 16.80 16.20 16.30 -0.20 8.500 6.26 5.31
005 温豐銀 183 高數 349 友際 096 永隆 103 空景 106 CRUSA 053 道中鎮第 106 CRUSA 053 道中 439 ELDEF 129 財務地 342 FAI保 214 第一太平	6. 25 6. 50 6. 30 6. 25 6. 30 5 633 1. 80 1. 82 1. 82 1. 80 20. 005 1. 67 1. 69 70 1. 67 1. 68 77.7 26. 80 27. 00 27. 00 26. 80 26. 80 -0. 20 30 11. 10 11. 20 11. 20 11. 10 11. 10 -0. 10 16 10. 74 0. 75 0. 77 0. 74 0. 75 -0. 03 1. 898. OEP 23 12 27 1. 22 1. 23 -0. 02 805. 14. 90 15. 00 15. 00 14. 90 15. 00 100.	135 第一	1	272 協 異 8.00 273 恰 南 7.40 275 恰 泰 098 南 聯 實 10,20 1 2,975 35 464 長 江 國 際 375 長 江 貿 易 371 銀 貨 國 際 113 迪生 劇 建 280 景 樞 280 景 樞 12,50 12 192 連 卡佛 8 1.15 70 067 立 異 公 司 9,70	8. 05 8. 05 8. 00 8. 05 -0. 05 12,000 4. 62 6. 83 7. 45 7. 45 7. 40 7. 40 -0. 05 32,000 6. 02 2,70 0. 30 10. 40 10. 00 10. 20 -0. 30 209,000 7. 52 5. 88 3. 00 3. 05 3. 00 5. 00 - 154,000 4. 62 12. 08 0. 37 0. 58 0. 58 0. 57 -0. 02 150, 884 5. 06 1. 28 884 8. 15 1. 28 884 8. 15 2. 75 1. 74 1. 72 1. 72 -0. 02 210,000 7. 62 2. 60 12. 70 12. 40 12. 50 -0. 30 236,000 12. 68 4. 40 2. 60 12. 70 12. 40 12. 50 -0. 30 236,000 12. 68 4. 40 2. 20 1. 71 1. 72 1. 73 1. 74 1. 75 1. 7
145 168 170 168 170 208 208 208 208 208 208 208 208 208 20		611 9.52 9.91 164 底	1.17 1.18 1.8 1.5 1.8 40.02 878,000 14.22 1.09 1.11 1.11 1.08 1.10 40.01 25 110.000 15.90 2.10 2.10 2.10 2.10 2.10 2.10 2.10 2.1	241 期與百貨(飲) 244 先施公司 37,000 417 期 期	1000 00 100
360 大東電 002 中華電 002 中華 2032 香華 2032 中華 2032 中	25 10 20 60 22 8 B 30 7 00 18 30 150 146 0 B 10 17 90 18 10 694 B 10 7 50 7 50 7 7 20 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	202 第 203 美居 158 第 156 新 時 99 12.47 3.31 00 24.15 2.87 00 13.09 7.16 00 13.09 7.16 219 第 00 25.63 2.04 220 賢利地 073 百利 073 百利 073 百利 074 保單道 25 15 0.69 25 17 第 226 聯邦地 228 聯邦	## 0.77 0.73 0.73 0.73 0.73 0.73 0.73 0.73	1	5000.00
123 025 110 116 東 機關洋平平平	######################################	252 单信地 240 海裕 369 95 016 新海惠州 082 班 263 順景與 10.66 29 412 順景地 083 位和國 083 位和國 085 大新公 088 大昌地 088 大昌地	1	第88	1000.00 9.00 3925 825 1075 0 327,480 2000.00 1.95 2000.00 1.40 99 1.95 2000.00 1.95
4/8 224 249	374 (000	266 天 1 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	0, 192 0, 196 0,	457 18 地90 31 12 90 248 信 地91 31 12 91 262	1000.00
206 國際 域	1,62	13,73 4,94 12,82 0,57 12,94 6,02 13,78 6,22 20,48 2,40 16,47 11,22 3,13 21,31 2,81 16,79 3,38 29,86 1,82 12,25 2,85 46,22 1,87 136 通用電子 093 青洲葵塚 040 金山青螺 114 興利科技	1. 22	427 別 安92 31/12/92 434 無人置類95 07/10/90 31/12/90 428 前 置89 31/10/89 449 善	1000, 00
138 中華進船條第 129 中華進船條第 中華 新南方 全 新 新 本 全 全 新 本 主 主 新 市 方 全 全 新 新 本 全 全 新 新 本 全 全 新 新 本 新 本 新 本 新	1,42 1,44 1,46 1,44 1,44 -0.02 274,000 1,30 1,52 1,52 1,48 1,50 - 638,000 15,00 15,10 15,10 14,90 15,00 -0.10 40,100 5,90 6,00 6,05 5,80 6,00 +0.30 328,000 5,60 5,70 5,45 5,60 -0.10 36,000 2,675 3,70 3,775 3,675 3,70 -0.05 1,112,000 2,20 7,20 7,20 7,20 -0,10 8,960 13,50 13,60 13,70 13,50 13,50 -0.20 33,000 0,84 0,85 0,87 0,84 0,84 -0.01 16,278,000 1,42 1,44 1,44 1,40 1,43 1,461,500 5,10 3,15 3,125 2,975 3,10 10,125 1,656,000	10.97 3,44 044 准備工程 8,33 146 香港地劃 19,76 5,06 152 茂昌幽報		454 爪 味89 31/12/89 2 456 爪 味08 03/12/08 2 460 聯合地庫90 31/12/90 2 482 聯合地庫93 31/12/93 20 479 聯合海外90 31/12/90 20 470 聯合海外93 31/12/90 20 359 川 河90 31/12/90 20 368 川 河92 31/12/92 20 461 世紀被市92 31/12/92 20 465 ELOERS 90 31/03/95 6 474 興利科練91 31/12/90 2 483 東 光91 31/12/91 100 483 東 光91 31/12/91 100 489 ト # 92 31/12/92 20	000.00
47 新	1.18	236 生力啤油 065 暴立集團 446 普獎會聯 081 競光電器 485 升 剛 084 青光實業 11,24 0,76 11,10 5,65 419 友利電訊 333 備 基 重 5,68 4,86 413 差解關聯 099 王氏工業 17,23 2,01 298 集生金基	## (###) 7,50 7,60 7,55 7,50 7,50 -0,10 64,800 16,10 5,80 ## [1,76 1,77 1,80 1,76 1,76 -0,04 413,000 94,62 ## [1,36 0,79 0,80 0,78 0,79 +0,03 10,716,000 6,08 2,53 ## [1,30 1,33 1,30 1,31 - 3,014,000 8,42 5,34 ## [1,27 1,29 1,35 1,27 1,28 -0,05 1,502,000 ## [2,725 2,75 2,775 2,70 2,723 -0,025 1,365,800 ## [1,67 1,69 1,67 1,67 -0,04 48,000 2,88 1,20 ## [1,03 1,06 1,03 1,03 -0,62 2,40,600 1,94 ## [6,40 6,45 6,50 6,15 6,40 +0,15 1,161,000 8,29 4,69 ## [0,90 0,92 0,94 0,92 0,92 -0,01 3,50,000 0,75 8,70 ## [1,62 1,64 1,63 1,67 1,67 -0,02 1,622,000 6,07 7,09 ## [1,62 1,64 1,63 1,67 1,67 -0,02 1,622,000 6,07 7,09 ## [1,62 1,64 1,63 1,67 1,67 -0,02 1,622,000 6,07 7,09	30/09/88 1000 380	00.00

2700/2720

2705/2725

2700/2730

2695

2735

2702/2705

2706/2715

2710

-33

2710 2710/2712

539

10177

310

3.7%

日本在中國內地直接投資槪况

Kuvait Hong Kon General Insuranc Company Limi ed (KHKGI) Furness Houlder

日

206 南秦城市除 037 通東酒店 039 富麗華酒店 051 海港企業

170 工業投資

422 文華東方 071 美 胤 等 078 富豪酒店

036 亞洲會親 009 香港幣税 343 玉那機構

3/3 聯會海外

056 聯合地產 101 海大開業 055 張 蘭 亮 268 奔達幽陽 inh 世紀城市(麻木 (00 長江資票 17 英詩關業

1, B2 1, B5

1, B2 1, B5

0, 66 0, 67

9, 10 9, 15

1, 35

1, 35

1, 35

1, 35

1, 35

1, 35

045 大 酒 店 163 國際通標

217 海南银州

233 異鳥無團 147 新

332 東方海外 237 安全 🛊 242 信帥企業 095 轉光航機

018 東方和東

● **●** 東方海外貨櫃航線 "嘉倫納航運。

散貨/至貨棚 剛出

22/6 24/6

(福林) 服 物音片: **職誌5-862/1/0-2**)。 Eternal Way Ltd. *洋州州水州儿孙进555就《丹中心17株 计经:5—8339989 17/F. East Point Centre, 555 Hannessy Road, Causeway Bay, H.K.

3

海 湖 石 (佛山) 船 名:測石1號 至 測石8號 VESSEL: LANSHI 1- LANSHI 8 貨箱:天天收貨,天天開航

VESSEL: GUANG BO 1000 AT THM

提供貨櫃及散貨運輸服務

M.V."JIN JIANG"

M.V." JIN JIANG"

電話(TEL):5-8591533

6月23-25日收貨

6月27日開行

7月7日抵港

定期班:香港++港江(貨糧及散貨班輪) 不定期班:香港→廣州、黃埔、海口、珠海、中山、 太平、容奇、江門、肇龍、蛇口 等廣東省各口岸,承接大東貨物 過水運輸。

磷顕數卸:本公司在港、九、新界公共裝卸區 制服務·歡迎素詢。

放客十六個碼頭泊位,提供船舶值 地址:香港干諾道西28號威勝商業大厦 七樓610-612室

電傳(TELEX):82699 CKTHL

THAI JADE

THAI AMBER

KARANA LINE 椰加油·湖水

● 事業 第 86/S 24/6 25/6 26/6 中華精神 98/S RR, RATNA RATH

(兼收全貨糧往星加坡) (截货時間 · 食好 下午九時 全權货下午近時正)

HONG KONG - HUANGPU/GUANGZHOU 船名:廣駁1000

李州世報:76497 ET WAY HX 体表:5-727359 音板粉號: ETERNALWAY HONG KONG = LANSHI (FOSHAN)

YUH UY

1, 75 1, 74 1, 2, 25 2, 275 2, 2, 80 7, 65 7, 0, 555 0, 565 0, 0,70 0,71 0,

(暫停運費)

12.00 12.10 12

5.90 6.00 6

5, 60 5 3, 675 3, 70 3

(暫停買賣)

13, 50 15.60 15,

0. 84 0, 85 0,

1,42 1,44 1,

3, 10 3, 15 3, 1, 18 1,

3.00 3.025 5.

2,95 2,975 3,

官員

訊航洲星

訊簡

東郎,而八七年四月份為一常項目順整為五億瑞典京朝▲瑞典央行周三寅布・ 收文 **顺克树。** 一月份為六億 Du

Japan Line

PACIFIC SOUTH WEST/NORTH SERVICE (FULL MLB & CONTAINER

GLORY

Also accepting : Long Beach, Oakland, San Diego, Portland, Vancouver, Montreal, Toronto Via Scattle All Atlantic/Gulf Coast Ports Via MLB. CY & CFS · HONG KONG INTERNATIONAL TERMINAL

Tel: 0-276018 0-282580

B/Bulk and fult container acceptable all ports.

MM: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA, SAN LORENZO, PUERTO CALDERA, BALBOA.

貨倉裁貨時間:七月十三日下午五時 B/Bulk and full container acceptable all ports: 廿一日截貨(下午五時

JERSEY MARU CONTAINER CARGO ONLY)

♪ 直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMINGO.

汎洋航運有限公司 TRANS-OCHAN SHIPPING LTD. 37th Floor, SHUN TAK Centre 伯德中心37年 香港干諾道中200號 Tel.5-591065-0(8 Lines)。

收貨站 迅發貨倉 九龍宮塘道340號地下 TEL = 3-7986828 3-7986829

船名/航次

期白河 41

北東河 48

船名

秘拖集駁 2

穗拖集駁 2

穗拖集数 2

香港口新港一天建。

新港

8/7

斯

進進

26/6

1/7

7/7

到港 - 24/8

}許航·25/6

|到港 | 12/7

(終航:13/7

| 選帯・4/7

9/7

收/數貨期

24-28/6

29/6-3/7

秦收往上海、北京。臺籍貨/

香ル電星加坡が楮城プリ記拉

香港──ナ上海──大連

散貨班輪

收货站: 當大日倉青衣54地段 電話: 0-4977073

香港皇后大道中24-28號亞賴亞行八樓/06-707室。

定期班輪

香港二黃埔二廣州

承接貨櫃及散裝貨

兼食

24/6

29 / 6

收貨期

航次.

北**国BEI FENG 8815/8816** 5-7/7

北**温BEI FENG 8817/8818 13-15/8** 15/8

<u>收/教貨期 静港 星加坡 複域 悪足校</u> 8-10/7 12/7 - 14/7

抵達

到港

25/6

80/6

7/7

定期班輪川航香港二編建

港口 船名 開航日期 閩海105

福州閩海109 逢四、十四、廿四 達七、十七、廿七 北峯山(貨櫃)毎旬一航次

厘水運25 逢星期一 度門育志3號 逢星期三 閩海225 逢星期五 泉州閩海224泉州1號 建五、十五、廿五 造士、二十、三十

石碱(東山、下寨)

经营售物等更特殊的 电船接通常 有自物物种类其他类并自分类性流

直放:悉尼、墨爾本

"HUA YUAN KOU" 12 15 15

"HUA YUAN KOU" 花園口

"ZHANG JIA KOU" 張家白 5/7

古北口

船

"GU BEI KOU"

(意收Adelaide, Brisbane質)

26/6

6/7

16/7

全軍被告,非貨。

12/7 13/7

截貨 抵港

25/6

9/7

COSTRAN SHIPPING CO., LTD.

電話:5-459059 (8株) 5-450366

理 香港中環國際大厦901-2室

船務代理公司

船務主任 1. 具一至二年香港與國內船務經驗 2.能獨立處理出入口手續及文件 拖箱部文員

1.中學程度 2. 動電好車

麥先生收

1. 男性

2.具有效的香港電單車駕駛執服 有意者請拌獲歷寄本報信箱1088號

SINOWAY SHIPPING LTD.

海陸空運輸服務 中國各地共香港計世界各地

新增定期班輪:(貨櫃及散貨) 香港⇒容奇:穗臺182、穗臺184、(二天一班) 香港≕湛江:金龍(毎星期一班) 收貨站:華聯碼頭 -定期級線:廣州新風: 前進309·開船日期:6月7, 15, 22, 28 黄埔 (建三、六周)

容奇: 施責182、施責181(二天一般) 湛江:金龍(春星期一班) 江門: (華星期一班) 生妻無線、廣州(新風、黄埔)、江門、容寺、瀾石、珠海、中山、夢慶、汕頭、 性──公路運輸:自有各類型貨車及貨艦車隊、往通本港與圖內運輸。· **蛾格逻辑:承鲜圆内蛾路火单包卡及散货皮蓬和臀蓬。**"

空---绑理因内和本港至各地空運業務。 **释:代邮中神技貨、报關、保險、存倉、提貨、聚船、拖箱、装拆箱等**0 廣水代籍法司法法主867219。董埔外孙代籍中令779094《李训代游史等2555年》。

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營 香港⇄珠海⇄世界各地 逢星期三、六開行

香港二蛇口、廣州、黃埔、瀾石、 中山、肇慶、太平、容奇、江門、海口、 三亞、湛江、汕頭、厦門、福州、上海 逢星期二、四、六開行

轉口貨、散貨、及貨箱。 ★可安排專船接運大宗貨物 德輔道中272 284號與業商業中心1603室 (電話:5-8151812 | 5-440307

Telex: 85913 SNAMN HX Fax No. 5 422349

香港灣仔告士打道80號5樓 1101:5-8656725

港口 裁貨 船開 星加坡 22'6 24/6 巴生港 20/6 22/6 20/6 22/6 25/6 ☎話:5-284622(

95 N

香港獎浦貨櫃碼頭路71-76號 **触激恒勝中心12字核1206室** 電話: 0-243492 0-243862 0-243496 圖文傳英:0-4874682 香 焦 幾 賴 隘 路 選 輪 中轉全國各地

並附有推選大型吊車服務 設有散貨服務達星期三開往資州 香港代組織・翻 建 公 司 香港灣仔港灣道26號單個人區高壓10字標 雜語 · 5-8934781 5-8318184 5-8318111(160線) BRAA HY COMP HK BIZII HY COP HK

副文体寅 + 5- -8 9 3 2 0 4 4 與州代理處。中國對外貿易運輸公園 東省分公司 廣州市沙面大衛三十五號

KLINE 8 川崎汽船株式會社

智利各埠, Iquique, " Valparaiso." " ARAUCO " San Antonio, Antofagasta 加勒田海 * 共Port-of-Spain, 社-

Bridgetown, San Juan, Cristo-bal, Santo Domingo, PortAu VESSEL Prince, Kingston, Puerto Cortes, MLCL Acceptable "EARNEST 西非 · Apapa, Abidjan VENTURE"

【啓航・モノヤ 華 代 理。川 精 (智治)有 様 公 理 智療等一中心33字構 曜献・5-6615年01 文件部・(出口)5-8815515 澳門接機成・澳門 與門接機處 澳門高豐航運有限公司 澳門南灣街南灣商業 中心人座1101室 (人口) 6-8815626 》利高樂運漁庫有限公司 數貨。油塘灣東遊街 8 號 獎港貨價 46 6 地版 M 个上對面 東語: 668311 传真機: 668311

BOOKING ENQUIRY TELS-8152178 TELEX:89166 COSEL HX 蚁 ●承接火車 极/雕刻 學江鄉 YUE JIANG 1020 包卡及散貨 29-30/6 海江代理:中國外國代理公司 28/6-1/7 運輸直達中 收宴 粤海榆 YUE HAI 國各大城市 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27-29/6 | 27 27-29/6 27-30/6 22/6 23/6 24/6 ●提供香港 24/6 25/6 30/6-1/7 24/6 25/6

25/8 直通廣東 24/6 25/6 廣西省內之 28/6 24/6 梅運服務 23/0 24/6 21-24/6 27/6 30/6 29/6 ●香港中轉 27/8 **28**-30/6 27-30/6 H 8/7 運箱、拖箱 22/6 、折/裝箱 A VESSEL 22/6 24-26/6 大 23-25/6 機器代揮、中國對外見對這種公司 9/7服務

性調整實赤數字比二月大降,令股市頓挫。 對時經季節性及非季節性調整兩數的全年之 對時經季節性及非季節性調整兩數的全年之 第一般情况)。 性調整實赤數字的學節性調整兩數的全年之 於有比較明朗的概念。個人而言,我覺得 能有比較明朗的概念。個人而言,我覺得

日

<u>船名/航次</u> 潮白河 41 北栽河 42 **兼收往上海、**; 香港電星加坡。 收/微貨期 8-10/7 16-20/7

> 散貨 北**鷹BEI FENG 8815/8816** HEBEI FENG 8817/8818 1

圖文傳真:0-4874 香

兼務額際路道 中轉全國各均

香港代組處 韓 建 公 司

廣州市沙面大街三十五號

美國勞工部表示,五月份美國的紡織品價格停止上升,有助於抵銷食品價格的上美國勞工部表示,五月份美國的消費物價升幅低於數據公佈之前經濟學家們普遍估計的數字。點五和百分之〇點四。 與國的消費物價指數上升了百分之〇點三,低於三月份及四月份的升幅百分之〇幾國的消費物價指數上升了百分之〇點三,低於三月份及四月份的升幅百分之〇幾國的消費物價指數上升了百分之〇點三,低於三月份及四月份的數字顯示,五月公 官員稱乾旱導致食品價漲影響通脹不大首五月通脹年率百分四點四與去年相同

西德調高貨幣市塲利率 根據美國勞工部 斯五· 同期上升了百分之一

滙市未受加

息

美元小

幅升英鎊穩歐金價

L, 684, 759 1,061,565 2, 929, 317 1,684,759 1, 205, 099 479; 660 , 684, 759

713, 194

90,000

623, 194

2,449,657 479,660 2,929,317

1,514,558

270,000

1,244,558

包括於盈餘渡存內者爲:

除稅後盈利

盈餘沒存結構

本公司

聯繫公司

加上年度盈餘沒存

應付款項 '應付利慮 8, 120, 029 税項準備(附註9(b)) 174, 861 8, 311, 611 十萬股每股港幣一百元正 巴實收 10,000,000

除稅前盈利已經包括及扣除下列各項: 扣除項目 利息支出 40, 290, 460 模數節酬金 15,000

9.税项 % (a) 攔盘服所列稅項稱: 香港利得稅係以全年之

估計應課稅盈利按照稅 率百分之十八計算 1986 (6)衡產負債表所列稅項爲: 本年康應課利得稅額 270,000 90,000 前所準備稅限 1,509 90,000 871,509 96, 648 174, 861 **减去是年已付贴被稅** (29, 326) 60, 674

本公司之最終控股公司馬桑城銀行,蘇

本服項目於一九八八年五月二十八日經董事廣通過

,数京城財務(香港)有限公司股東 本質數師經已根據認可之等模模學等級列於上列之戰項。 依照本模數額意見,蘇等期項足以顯示超公司在一九八七 年十二月三十一日旗實及公平之財務狀况及截至戰日止之 全年度黨利並根據香港公司法繼豐。

> 李卓権會計解專務所 香港林樂會計師

普港一九八八年五月二十八日

英首

增長

(香港註册) 根據香港銀行條例第六十條第一節之規定公佈如下。 (以港元爲單位)

資產負債表

1987 681, 211, 069 10,000,000 10,000,000 835, 456, 556 普通儲備金 8,000,000 8,000,000 509,660 509,660 盈餘液存 1,684,759 2, 929, 317 20, 929, 317 19, 684, 759 客戶存款 682, 606, 201 831, 702, 932 流動負債 8, 311, 611 7, 616, 474 690, 917, 812 839, 319, 406 股東權益及總負債 711, 847, 129 859,004,165 859, 004, 165

245, 456, 555

590,000,000

1986

831, 702, 932

董事: 佩超元 潘慧明 附註乃屬脹項之一部份

赐填附註 1.存放最終控股銀行 通知及來往戶 141, 211, 069 定期存款

681, 211, 069 835, 456, 555 2. 聯繫公司投資 投資:(非上市)原值 1,675,590 1,675,590 聯營公司購入後所佔盈利 479,660 · 479, 660 2, 155, 250 2, 155, 250 減去投資損失準備 1,645,590 1,645,590 509, 660 509,660

持有股份百分率

業和貿易有限公司 香港 30% 衡無業務 聊營公司投資以原值被除投資損失準備另加公司 應估購入聯營公司後之盈利結算至一九八六年三月三十 母止。因該聯營公司自一九八三年十月一日超暫無營樂。 董事們均認爲該聯營公司於一九八六年四月一日至一九八 七年十二月三十一日期間之業績對公司並無重大影響。

3. 流動資康 應收利繳 80, 117, 000 23, 030, 000 抓付數項 9,400 7,950 30,126,400 23,037,950

1987

682, 606, 201

4.客戶存款

客戶存款

16, 221 7, 539, 579 60, 674 7, 616, 474

6.股本 註册及發行股本 7. 除稅前盈利

58, 280, 326 14, 500

8. 醫業額 由於本公司是根據銀行法例註册。故母須公佈其營業額

九八六年度:無〕 11. 最終控股公司 民共和國駐辦

12: 縣項通過

標數節報告書

校货站: 富大日倉帯衣54

定期 香港二黃

穆拖集歌: 穗植集駁 3 穗拖集数2

香港英浦貨櫃碼頭路71-輸源恒勝中心12字樓13 電話: 0-243492 0-243862

並附有拖運大型出車服 設有散貨服務達星期三期? 灣仔港灣道26號華灣人厦高壓

编传· 6 1 2 3 1 HY COP ■文傳真 * 6- ·8 9 3 2 5 4 4 廣州代理**攻·中國對外貿易運輸** 廣東省分

4209

4204

外幣存款收市牌價及息率

息情 -8.00 | 井件 -25.00 |

- 九九金行情

上 华

鴻 進 金 | 胃入 3630

人民解解國 每百

M ¥ 4206

最高 4209

最低 4205

被市 4208

本港金融外幣行情表 (6月21前

升序 ~2.80

場內交收數11,000両 同業折息行情 機在 6.0 - 月7.6875 | 本地倫敦銀7.19

热整金带 | 買入 3715 | 賣出 3745 | 模景金幣 | 買入 3632 | 賣出 3640

於四金幣 買入 3632 賣出 3640 貿易場銀債 567 美威尔使 694-700

5, 623

買入 47.55 費出 47.78

質入 779.85 黄出 780.05 。

州市 451.6/452.1

451.2/451.7

本地倫敦金行情

東高 451 8/452.3 451.7/452.2

表值 451.3/451.8 451.0/451.5

快市 451.7/452.2 451.1/451.6

533.50

131.20 132.00

港灣指數101.2(+0.1)

黄出 3638 萬 楊 贺入 3636 黄出 3646

加拿人元 646.30

法國法都

6月28 川 崎 新加坡 6月28 太 古 6月28 馬士蘇 6月28 利 6月29 中 6月29 6月29 日 6月29 日 6月29 海 欣 6月29 渣 6月29 渣 準 6月29 恰 和 6月29 馬士雄 8月29 東 頭 8月29 新 興 6月29 輝 騰 6月29 華 運 6月29 渣 荸 类圆 6月29·海 陸 6月30 輝 騰 8月30 利 遠 8月30 益 高 6月30 三 實 6月30 三 資 6月30 三 被 馬來西亞 8月30 港 與 6月30 大 榮 6月30 川 崎 8月30 港 郵 0月30 招商局 6月30 總 統

0月30 太 古 6月30 輝 騰 8月30 进 行 6月30 港 郵 8月30 港 郵 8月30 輝 脸 8月30 馬士基 DAMES! 6月30 大 胶 8月30 港 與 0月30 馬士茲 o., l.td. 輝態

、大冏、保定、長春、 及拼/整箱貨 收貨 截貨 8884 27/6 3/7 30/6-6/7 坡/香港/新加坡之貨運

() 有限公司 (U D S L)

23/6 29/6 29/6-1/7 6/7 12/7 11-13/7

山、栗皇島、石家莊、長春、哈爾濱等等 收貨 载貨 至, 雠港 6/7 11/7 13-14/7 2N 10/7 15/7 17-18/7

orporation

收貨 截貨 到一醚港 1/7 6/7 3-8/7 8/7 13/7 10-15/7

收貨 截貨 到 離港 8814 14/7 20/7 17/7-22/7

SHIPPING CO. 並遲負機健康(ATL)四樓 專口貨櫃服務。 由東南亞至中國各地

★不辯轉櫃★ 港運輸服務。

與專及吊車、提供拖車、 及儲倉之服務。 战路陸路服務。

包卡及散卡直達中國各省 **全中關各地之拖卑服務**。

D VARIOUS IPI POINTS HOU 8/8 6/8 10/8 20/8 20/8 23/8 27/8 23/8 27/8

加拿大及歐洲第地區

TI, KUO WEI(上午十時) GOLD MARINE(下午八時)日本 盆 HAI-IN(上午) OCEAN CONTAINER(下午)澳洲 西區 永 GLORY CONTAINER(上午五時)台灣 A32·斧 XIN LE(上午六半時) 天津 A17 保 ALS DEDICATION(中午)基隆 RATU KONSORTIUM(下午四時)台灣 JIN JIANG(上午七時) 油蒸油共 NIKOLAY TIKHONOV(中午)欧洲 國際權 YS PROSPERITY(下午五時)基隆 UNI SUPERB(上午六時) 台灣 利 TAI LAI(上午) 油蕨地 AUST, ADVANCE(上午二時)澳洲 PACIFIC EAGLE(下午四時)馬尼拉· UNI MASTER(下午十一時)台灣 A36 利 MING CHUN(中午) A31 大 癸 DONAM No. 6 (上午五時) 釜山 西區 港 夷 SIBERIA MARU(下午) KAI SHUN(上午一時) PRES,HARDING(下午十時)美國 國際精 统 STRAIT CONTAINER(上午四時)台灣 ARAUCO(上午十時) HSIANG LIE(下午五時) VILLE DE PLUTON(下午八時)台灣 海皇琥珀 NEP,AMBER(下午十一時)美國 体 利 舟山三十四ZHOUSHAN 3 4 (下午二時)温州 招商局碼頭。 招商局 山官六號 SUN KUNG 0(上午一時) 印尼 A.18 實 均 出 KUO WEI(下午) TIAN YAN(下午) STRAIT CONTAINER(下午)基階 西匯 保 脏 GLORY CONTAINER(下午)基隆 A17 保 成 MAJAPAHIT(下午) NEP BERYL(上午) KAPTEN PINE(下午) 巴地馬太陽BALTIMAR·SUN(下午) 釜山 A48 中 央 MING CHUN

和平東南 HP DONGNAM(下午)

·養基拉脑 BUNGA RAYA DUTCH SENATOR(上午八時)歌渊 SHANG HAI(下午三時) A \$3 招商局 國際槽 利 邁 UNI SUPERB(下午) ALS DEDICATION(下午)南非 西溪班灣 AUSTRALIA ADVANCE(下午)澳洲 現代增 檢 DONAM No. 6 (下午) NIKOLAY TIKHONOV(下午)歐洲 **遊 林** VIAMALA(上午) 現代禮 馬士藩 HAI DA(上午) 红聯碼頭 招商期 SOUTHERN CRUISER(下午)新加坡 A 8 益 高 NEW HAI HUA(上午九時)上海 新港業 西運 幸 漢 UHONGOI1 8 8 (下午) 人11 招商所 KAI SHUN(下午) 高雄日本 B20 大 巢 LU FENG(下午) A45 華 夏 WAH YEE(中午) CHONG AN(中午) CHAO BAI HE(下午十一時)青島 PING XIANG CHENG(上代十一時)青岛 西區 招商員 TIANHUSHAN(上午六時半)武治 招斯馬 SL.EXPLORER(上午七時)美剛 海陸橋 海 麓 SCANDUTCH ASIA(展早)挑聯 國際橋 實 斯 GEMINI MOON(上午) 五样 GEROI MONRADY(上午一時)新加坡 新卑黎亞斯ZIM PIREAUS(上午) 現代情 新 異 选单安曼是福NL。AMERSFOORT(上午)高雄 MARINE FORTUNER 曼谷 佛力斯美國FLEX AMERICA(下午八時)馬尼拉 HYUNDAI INNOVATOR(上午三時)美國 馬士基飛路MAERSK FIRRO(下午九時)曼谷 海上海 副西 新澤西丸 NEW JERSEY MARU(上午九時)美國 MALAN(上午七時) 和孟達沙NORASIAALMUNTAZAH(上午六時)地中海 黄埔坞 歷 信 東方大使 ORT, AMBASSADOR(上午八時)台灣 奥美士先鋒OMEX PIONEER(上午六時) 地中海 TONG CHIANG(上午) 油煎池 永 裕 利來基利文NL.CLEMENT(下午) 國際機 EVER ORIENT(中午) **CALIFORNIA JUPITER美國** CONCORD IBUKI(下午) 基隘 JIN XIAN QUAN(上午八時)青岛 KUO CHIA(中午)

NAMGANG GLORY(中午)益山

BONA STAR(下午六時) 丹绒岛尼

YU HUA(上午六時)

新馬尼拉二號ZIM MANILA II(上午) 非律實

ASIA VENTURE 益嵩 BEI AN(下午五時) 寧波 數亞槽 招商局 MARINE CONTAINER 台灣 西區 永 裕 SIBERIA MARU RATU KONSORTIUM(上午)高雄基隆 利道 UNI MASTER(下午) SCANDUTCH ASIA(下午)高雄 國際橋 實 閣 VILLE DE PLUTON(下午)地中海 普魯頓 作 州 新阜黎亞斯ZIM PIRAEUS EVER ORIENT 進打地中海 利達 YS PROSPERITY 阿拉伯灣 新馬尼拉二號ZIM MANU.AII 菲律賓 現代橋 航 與 GEROI MONKADY(下午)新加坡熱那亞 GOLD MARINE(下午) 新加坡 山下 CALIFORNIA JUPITER 西北太平洋 NEP.AMBER(下午) 西南太平洋紐約 國際橋 港 TAI LAI(下午) 海洋貨櫃 OCEAN CONTAINER(下午)澳洲 A32 音 島 PRES.HARDING(下午) 西北太平洋紐約 國際橋 總 統 ORT.AMBASSADOR(下午)高雄日本 國際橋 濼 鄭 HYUNDAI INNOVATOR(下午)西北太平洋 現代橋 太 古 KUO CHIA MARINE FORTUNER 台灣 概孟達沙 NORASIA AL MUNTAZAH(下午) 台灣黄埔坞 奥美士先锋OMEX PIONEER(下午) 釜山 太平洋鷹 PACIFIC RAGLE(下午) 副島 停泊處 公司 BULONG B14 招商局 XIN PING B18·三 實 BAI YUN SHAN TOHURIC

A51 達 行 勤 公 罚 名 幕 常 話 HONG KONG MARITIME 5-8101155 HONG KONG TRIDENT 5-8101282 OOCL(HK)LTD. **5** --8627222 HONGKONG EASTERN MARITIME LTD. 5-228174 HYALINE

HOI TUNG

IGOR SHIPPING

INTEROCEAN

HAN BONN SHIPPING

641.00 **84**6. 00 養百 **- № 1002.'90** 一首 \$12.30 442.89 】 芬蘭馬克

华間運輸倉儲有限 香港灣仔港灣道 26號華潤大厦19樓

油煤地

A STATE OF THE AND NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHA 總代理:金發船務有限公司GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO. 香港⇒上海 貨箱/散貨班輸 船名/航次。 收貨期 (全貨箱班輪) 新海華 'NEW HAI HUA''V .26/27 11-12/7 斯海举"NEW HAI HUA" V. 24/26 30/6-2/7 2-3/7 (散货班輪)▲泊灣發褥車 舒海寧"NEW HAI NING"V15 15-22/6 新海跟"XIN HAI YUE"V. 7 24-29/8 TENTS IN LIABING SHIPPING GO, TIENTSIN

兼收北京、石家驻、泰皇岛、唐山、大同、保定、邯郸、崩州、太原、唐沽、西安貨 船名/航次 抵/離期 天烟輪"SKY HOVER"V.134B 18-23/6 24-25/8 天聞輪"TIAN YUE"V.100B 22-27/6 28-29/6 天瓶翰"TIAN YAN" V. 60 B 26/0-1/7

核貨站:英涌現代貨權碼頭· MODERN TERMINALS LIMITED 和主机理企業有限公司 MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO. FUZHOU 香港⇄離州 貨箱/散貨班輪 人 5.8317592 船名/航次 永安**YONG AN**V .21/22(全貨箱斑輪) 25-26/6 問實"MIN MAO"FA002 全貨箱班輪 20-21/6 26-28/ 景安 'CHONG AN'' V .17/18(散货班輪) 3-8/7

船泊長沙灣洞發碼頭 XIAMEN SPECIAL ECONOMIC ZONE SHIPPING CO. LTD. 貨箱班輪 香港⇒廈門 船名/航次

新 鼓"JIA FA" YAF 046/047 23-24/6

香港中國各港口散貨輸航線。 港口 船名/航次 抵/離期 收/截簧 華昌 "HUA CHANG" 30/6-3/7 1-2/7 ▲貨箱散貨班輪▲ 入) 5-8317588 8-12/7 10-11/7 出) 5-8317582 《毎月三航次》 南方 "NAN FANG 907, 908, 909" 三天免費倉期 入 15.8317500 《每星期兩航次》 兼收防坡散貨 "LIAO HAI 2". "PAN LONG" 入)5-8317675 出) 5-8317577 龍華 "LONG HUA 1, 2". 汕頭號 SHAN TOU 龍山 "LONG SHAN!" 入 15 8317591 (每星期兩航次) 世 75-8317595 芝山 "ZHI SHAN 1 ·

華龍 "HUA LONG" (每星期雨航次,兼收温州,窜波、張家港南通散货) "中土出3, 4, 10,11, 12, 13, 14, 15, 16, 25, 27, 28" (廣東省土產進出口分公司屬下船隊) 來往廣州、水口、黄埔、石政、容奇、東莞、 澳頭、新會、鶴山 厦水運 "XIA SHUI YUN 24"

本公司受船束委托高菱個圖内港口之货運代理、並 代理船舶往海外(歐洲、西非、星加坡、亞洲等地)各 明 抵/離期 港口,如贵客委託以專船接運、轉運大宗貨機,請聯繫

23-25/6 本公司電話5-8317572,8317565,8317567 凡船隻安排靠泊長沙灣潤發碼頭卸下之貨物經船頭倉交收後,潤發倉庫 將優先提供倉位給客户貯存,並有充足貨柜車位及先進機械為客户承辦裝、

FAR EAST ENTERPRISING CO., (HK) LTD. 查港灣仔港灣道26號華潤大厦19個 江野省豐洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING CO. JIANGSU BRANCH 香港二南通/張家港、全貨箱定期班輪 出)5-8317590 兼收往上海·蘇州·無錫·常州·南京整箱貨 船名人航次 收貨期 抵/雕期 MM.S. SU QI''V .8815/8816 11-14/6 17-22/8 MM.S. SU QI V. 8817/8818 27-30/6 1-2/7 大運業鏈箱輸船公司 DA LIAN CONTAINER STEAM SHIP COMPANY 香港二大連《黃籍》散貨班輪 (出) 5-831767 **兼收瀋陽、長寿、四平、哈爾濱、大慶、齊齊哈爾及佳木斯整箱貨** 船名/航次 收貨期 抵/離期 (貨粮班輪) WM.S. "YUN FENG" V.076/077 27-28/6 27-29/6 運M.S."YUN FENG" V.078/079 6-7/7 7-9/7 魯豐航邁有限公司 LU FENG SHIPPING CO., LTD. QINGDAGE (人)5-8317589 (出)5-8317581 抵/離期 MM.S. LU FENG V. 156/157 19-21/6 魯 型M.S."LU FENG" V.158/159 2-4/7. 4 - 5/7山東省海運公司 SHANDONG MARINE SHIPPING CO., QINGDAO 香港二青島 散資遊職 (入) 5-8317587 (出)5-8317683 船名/航次 抵/離期 金線泉M.S."JIN XIAN QUAN" 24-28/8 泉M.S. SHUN QUAN 27-29/6 五速泉M.S. WU LIAN QUAN 26-30/8 CHINA NATIONAL CEREALS, DILS & FOODSTUFFS IMP & EXP CORP. 香港二青島 散貨班輸 (入) 5-8317588 (出) 5-8317581 船名/航次 收貨期 抵/離期 延安五號M.S."YAN AN WU HAO" —— 中國對外貿易運輸公司 天津分心司 CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP. TIENTSIN BRANCH 香港二天津 散貨班輸

5-484075

6-455128

5-594045

5-227927

5-412634

REGIONAL CONTAINER LINES 香港→曼谷 全貨櫃定期直航班輪 航火 裁貨 解潜 07BK 25/6 27/6 17BK 28/6 30/6 08BK 5/7 7/7 香港→吉大港 全貨櫃定期班輪 航火 截貨 蘇港

EASTERN PIONEER 03 27/6 .29/6 EASTERN PIONEER 04 11/7 13/7 香港一新加坡 全貨機定期直航班輪

象收巴生、庇能、棉蘭 航火 截貨 離港 13SB 27/6 29/6 23SB 10/7 12/7 21SB 24/7 26/7

香港章后大道中367—375號 農利商業大廈2001室 ## : 5-8151368

Y.S.N. LINE

定期胜档 直放:星加坡、巴生港、赃喽。 力高輪 RIGEL V20 8月28日落貨 6月29日開行

山邦丸 + V41 YAMAKUNI MARU 7月2日落货 7月3日開行 福崎丸 V67 FUKUZAKI MARU 7月5日落貨 7月6日開行

KOBE MARU V69 7月11日落貨 7月12日開行 收貨站:迟發貨倉有限公司 船到七天會期 電話3-7179988

山下新日本汽船(香港)有限公司 電話:5-295501-5(5線)5-295588(3線) 接鐵處:安邦貨運公司 地址:德輔道西26-30號永基大厦809室電話;5-493454 5-493284

GEORGE PROGRAX

拆貨箱、拖車等轉口運輸業務 。

香港、福州 貨箱/散貨班輪 船名 開航 北暴山"BEI FENG SHAN"(全貨箱) 14-20/6 22/6 陽 泽105 "MIN HAI 105" 图 净109 "MIN HAI 109" 海120 "MIN HAI 120" 27/6 27/6 香港 厦門 貨箱/散貨班輪 船名 收貨期 辨飲 直水達25 "XIA SHUI YUN 25" 27/6 27/6有 志2 "YU ZHI 2" 图 海225 "MIN HAI 225" A VESSEL(全貨箱) 24-27/6 29/6

香港工泉州 散貨班輪 船名 收貨期 朔航 泉 州I "QUAN ZHOU I" 80/6 海224 "MIN HAI 224" 25/6 其他貨運服務

■ 承接至廣州,黃埔,江門、佛山、湛江、海口、汕頭 · 張家港,上海,天津,大連,青島之海運服務。

圖承接至世界各地之海陸空貨運服務。 ■ 並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船 、拖箱、装拆箱等服務。

入 35-8317500

泛茂船務企業有限公司 TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD. 香港德輔道中141號國際大厦1202室

電 話: 5-8152173

東非、紅海航線 往: AQABA, ADEN, HODEIDAH

海灣航線 往 KARACHI, DUBAI, DAMMAN

航 次 数 貨 開航 KOTA AKBAR E744 26/6 27/6

香港代理:太平船務(香港)有限公司 香港干諾道中15-18號大昌大厦六樓 電話:5~226174

西非航線——貨櫃及雜貨服務 往: DOUALA, LAGOS, COTONOU, ABIDJAN 航火 收一数貨 開航 ROYA RATU E 888 10-16/7

船務代理:太平船務(香港)有限公司 貨運代理;業夏企業有限公司 輝騰有限公司 太平船務(香港)有限公司

5-8449198 5 226174 CY TRS : 茂聯貨運有限公司(長沙灣) ● 番:3~7250322 本船期表達星期三出版

18/7

5-8317566

電話:5-226174

國際船務有限公司

本公司可按客户需求安排專船接運大宗貨往各港口,

收希垂注,查詢電話H-8317572 8317565 8317567

<u> 收貨期</u>

3-5/7

船名/航次

學 维M.S."HUA WAH"

提供貨櫃及散貨運輸服務

◆定期班 ▶

海口市 二香港 二世界各地

海南省地址:海口市義龍路五號六樓 海南電話: 265/5 26576 傳: 45009 HN IIC CN 圖文傳真: 25944

香港總代理:德成貨運有限公司 香港地址:灣仔洛克道160-174號 越秀大厦五樓502-3室。 話:5-8336998

傳:71116 TSTRA HX 圖文傳真:5-723829

全貨權及全散裝服務直往中圖港口: 上海、青島、新港、大連、天 津、北京、珠海、蛇门、江門 、肇慶、湛江、黄埔、福州。

香港干諾道中111號永安中心2801室 **電傅:83408 NKLEE HX 傳載:5-8151344** 12線)

定期全貨櫃服務

(入)5-8317689

(出) 5-8317676

<u>抵/離期</u>

29/6-6/2

船名 到寧波 易通輪 1/7 V .28 8/7 10/713/7

收貨站: 茂聯貨運有限公司(長沙灣)電話: 3-7250322 總代理:泛茂船務企業有限公司 船務代理:太平船務(香港)有限公司 香港維輔連中147號國際大廈1202室 青港干騰道中15 18號大馬大廈 5樓 電話:5 8152173 電話:5 226174

總代理: 网招商局货櫃瓶 軍有限公司電話 5-435511 30線)

MACAU AGENTS CHIU LUN AGENCY SHIPPING LIMITED 型侧 88837 COTS OM 電話: 578731. 579732

約期的務有限公司 典門南越和37號D—E南粤商業中心6樓D座

中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD.

葬

張四第

香港干諾通中152-155號招商局大厦1~3樓。

香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線。

/VANCOUVER

Accepting CFS/CY cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON

Remark :- CY CLOSING 1700 HOURS.

《香港特快直航曼谷》星加坡》

Receiving Station CY-HIT Borth No 4

Accepting CFS/CY cargo: LONG BEACH/LOS ANGELES/ OAKLAND/SAN FRANCISCO/SEATTLI

Also Accepting CY cargo: PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW/TORONTO/MONTREAL

CLOSINGETO ETA DAK!

VOY CFS CY HKG LB/LA SFO SEA VCR NYK CHS' HOU

7E 22/6 22/6 23/6 13/7 16/7 18/7 19/7 - 3/8 6/8 10/8

CFS-Yiu Lian. Town Lot No 72. Tsingyi Island, N.T. Tel 0-4970419

CFS CY HK Karachi Sharjah Dammam Kuwait

23/7 ~

27/6

ETD HKG MANILA

NGO YOK

Also accepting FCL Cargo for RIYADH, DOHA, MUSCAT, and the other points

6/7

IFS-Yiu Lian, Town Lot No 72, Taingyi Island, N.T. Tel. 0 4970419

香港直航日本貨櫃航綫

103 21/6 21/6 23/6 28/6 30/6 -

82 28/6 28/6 30/6 - - -

114 1/7 1/7 3/7 10/7 8/7 -

108 - 5/7 | 5/7 | 7/7 | 12/7 | 14/7 -

CFS CY HKG

Receiving Station TYTE 60 Isingyi Island inside EURO ASIA SHIP YARD

. 115.15/7 16/7

WEST COAST & CANADA

EAST COAST

GUANG HE

HUAN JIANG

GU CHENG

YU JIANG

YU JIANG

QIAN TANG JIANG 167 5/7

		the state of the s			
	, ,		1		1.
	利土里		地中海	6月25	傳 ※
昌	肤	MIRZAM	台灣 .	0月26	昌·基
	成南陸	JEBSEN SOUTHLAND) 新西蘭	6月25	捷迅
白	銀山	bai yin shan	大連	6月25	準 進
雅	士族	ACE CONCORD	高雄	8月25	港值
力	士星	REX STAR	₩ ili	8月28	東強
柏	高	PAGO	- 仰光	.6月25	新·男
	翔	SKY HOVER	天津	6月25	輝曲
	馬納	AL-MANAKH	台灣	6月25	伯和
-	平丸	TOHBEI MARU	美國	6月25	山 下
		earnold maersk	西北太平洋	6月28	為十年
濫	南 ·	WINDWARD	弗里曼特爾	6月25	用增
康	4.	MOUNT HEALTHY	釜山	6月26	海拍
R.		WISUN	印尼		神 旅
•	利亞	SD, GALLIA	地中海	8月25	實施
	海六號	TUNG HAI 6	高雄	6月25	永 格
	與根遜	KHUD IOGANSON	挨洲	6月25	举 林
海)		MARINE BRIGHT	受谷	.6月25	永 裕
	道娜	SL. MARINER	新加坡	6月25	接牌
		PRES. TRUMAN	美國	6月25	螅 銃
_	半	MING OCEAN	美國	-	華.海
	術山 樹高	KUNLUNGSHAN ISLA SALANGO	秦皇島 ·		招商局
	玉泉	SHUYUQUAN	日本 青島		天 祥 夏
	-	ALASKA MARU			
台		YICHUN	美國 合灣		大 版大 柴
		NEP. DIAMOND	米洲		入 派 港 · 魟
	多货槽	ISLAND CONTAINER	澳洲		香山
		EVER GARDEN	台灣		利達
	ir ·	NATIONAL DIGNITY	釜山		海道
	上海	WORLD LION	·新加坡·		
	r-2.04 可達	BENALDER	耿 洲	*	
女儿 女力		BINCHENG.	上海	*	章·行
	-		上海 新加坡		第一张
		HANJIN KWANGYANG			多士 基
		KUO HSIUNG	会職	_	財物
		MARIA BONITA	日本		_
		THAI JADE	見令 **		た影響
k ji		TELLO			15 神
人名			天津	6月26 日	
_		KING HWA	高雄	6月26 点	

電掛。CONTINE HONG KONG (例如:5-417534)

Accepting Cargo: TILBURY, NAMBURG, ROYTERDAM, ANTWERP, DUNKERQUE,

Also accepting FCL Cargo: LONDON, REELXSTOWE, LIVERPOOL, MANCHESTER, LEEDS, BREMEN, AARHUS, COPENHAGEN, OSLO, STOCKHOLM, GOTHENBURG,

_	-		1434			
						1111.000
1	11 II	TING JIANG	上海	6月26	辫	論
	高力量	KORRIGAN	脚次	8月26	* 🕱	胀
	南華	NANHWA	* 登山	6月26	東	李
	實施	PRECIOUS ISLAND.	美国	0月26	看	惠
٠	亞大亞	ATAIR	高維	6月26	推	
	1 冰川	HIKAWA II	美闡	6月26	_	
	美勝		、 美谷	9月27	珠	T
	道等	MILD UNION	上海	6月27	- 100	-
	海興	HAI KING	1. 上海.	6月27	招	商局
		SEA PEARL	日本	8月27		
ı	巴拿馬丸		新加坡	6月27	大	既
1	#ur	SHOU SHAN	上海	0月27	輝	牌
ľ		ISLAMABAD	新加坡	6月27	- •	•
	胸南一號		金山	6月27	港	奥
ł	彩虹橋	RAINBOW BRIDGE	美国	6月27	m	崎
ı	立慈	UNI MERCY	台灣	6月27.	刑	蓮
	海洋快輸			6月27	,,,,	料
1	亞職家	LANKA AITHA	基康	6月27	東	題
ı	您能	TRONO	日本	6月27		_
ı	事	PROF. SZAPER	日本	6月27	天	样
ı	. 利航・	FAIR BRIDGE	釜山	6月27	新	典
ı	漢江	HANGANG GLORY	釜山	6月27	東	宇
l	飛航雅士 海王	CLIPPER ACE HAI WANG	高维	8月27	日	5
l	成武	HERCULES	* 高雄 、	6月27	永	格
ı	馬多連	MOTOVUN	* 日本 新加坡	6月27	激进	信
	士必金	SPECO KING	沙巴			行业
l	波提馬	BALTIMAR SATURN	釜山	6月27 8月27	地	光興
ı	德斯	TAKSUN	印尼	8月28		航
l	奥觀樂	OKUNOZE	馬尼拉		浩	但
ı	倫博	LUNA	日本	8月26	#	邦
ı	知音	ZHI YIN	武法	6月28	*	1
ı	天曜	TIAN YUE	天津	6月28	煍.))
ı	力高	RIGEL	日本	6月28	Ų.	ፑ
ı	鷹城	KOTA EAGLE	台灣 5	8月28	太	平
	阿爾斯伯利	CALS CONFIDENCE	* 胸非	8月28	Ÿ.	194
_	明和	MING HOPE	澳洲	6月28.	# L	海
ľ	绿青霜玉	NEP, JASPER	基隆 ,·	- +		值
	彼提薦	BALTIMAR SATURN	釜山。		#	典
	長頃	EVER LYRIC	新加坡		inj .	達
	TT TO 114 PT		makes the same of the same	4-4		

三期星

知 論 資 能	1 雪梨橋 製路易士	HARBOUR BRIDGE	新加坡 基隆	6月28 6月28		<u> </u>
東事		*PACIFIC SUNSHINE	日本	6月28		
	文都	RATU KONSORTIUM	_	6月28		j
行為	. 新高佩	ZIM KOPOR	台灣	6月29		爽
港但	華呂	HUA CHANG	海口	6月29		1
日畹	百必達	ARTE TARREST		- Ing -0.4		
殊江		AND, WIDURI	日本	6月29	中	
海 濃	前進	ASIAN PROGRESS	英國	6月29 6月29	H	
招商局	阿爾森	OASIS ALTAIR	基隆	6月29	` Ħ	剩
太平	南黎王子	NANTAI PRINCE	台灣	6月29		
大阪		NL, VAN NECK	基際 .	- · -		
輝 溝	渣菜長崎	NL, NAGASAKI	新加坡			
海 運	? 東京勝利	TOKYO SENATOR				和
港 奥	•	以馬MAERSK TACOMA	歌洲		馬士	上推
川崎	維康納	AKRONA	欧洲	8月29		35
制·建	利樂	RAYA HAPPINESS	釜山	6月29	新	腴
怡和	華红	<u> </u>	上海	6月29	輝	騰
東塱	新海拳	NEW HAIHUA	下海"	6月29		i.
三利	Acres delle sales	ALPA II	合權	6月29		華
天 祥	解放者	SL, LIBERATOR	美國	8月29		漜
新興	長輝	TEQUILIA SUNSHINE EVER GOLDEN	大學	6月30		灣
東宇	玫瑰	CRYSTAL ROSE	美國 日本			建
日寒	. –	XINHUA 7	ロ 本 曼 谷	6月80 6月30		高實
永裕		YOUYI 11	馬來西亞'			質
游 信		XINHUA 9	馬來西亞		===	稅
进行	歌莉亞	GLORIA	釜山	8月30	港	舆
图 光	a che test	CHIN CHUN	台灣	6月30	大	柴
港 興		LAMON BAY	高雄	6月30	Щ	綺
乾 航		ORT, EXPERT	台灣。	、6月30	.潜.	鄠
港·但	湯湖	MALAN	練口	•		
地 郑	1.7	Pres. Jefferson	美圖	6月30	總	統
		-	美國	6月30	. *	
郑))	探險家	HYUNDAI EXPLORER		8月30		
平山		BARBAROS OKTAY	台灣	6月30	-	騰
太平		*	高雄	6月30		Ŧ
足聯		ORT. EXECUTIVE	美國	6月30		郛
海海			高雄	8月30		W
集 恒	飛騰	FLYING EAGLE	新港	6月30		膛
	一种一种	HMAERSK ROTTERDA ALLIGATOR FORTUNE	以对外的人 (例) 2-44-59		·馬士	
事 典 川 連			· 美国 · 釜山	6月30		
化 機	,		新加坡	6月30 6月30		舆
	स्य पर थि	A A MANAGEMENT OF THE STATE OF	ALL WHAT	אמיניל ח	** T*	25

追請:5-8449198

牧貨 截貨 到 贈港

23/6 29/6 29/6-1/7

收貨 截貨 到職港

:梦雨第三两行椒处明(AT() 四醇

『轉口貨櫃服務』

原欄由東南亞至中國各地

★不精轉櫃★

自備貨車及吊車,提供拖車

*本港運輸服務。

□鐵路陸路服務□

火車包卡及散卡讓讓中髁各省

香港至中國各地之拖庫服務。

6/8

23/8

28/8

HOU

27/8

拆轉及儲倉之服務。

18/7 3/8

27/7 20/8

1/8 20/8

MILD UNION(通聯) Y8817

地話: 0~4806133

28/6

21/8

2/7

23/7

39/7

1/7 6/7 3-8/7

6/7 12/7 11-18/7

Freight-Trans International Co., Ltd.

香港二天津(新港)貨箱/雜貨班輪

急收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、青島、唐山、煙台、大同、保定、長春、 邯郸、開州、瀋陽、太原、塘沽、通化、西安及營口(雜貨及拼/整箱貨)

輝騰有限公司

Tientsin Marine Shipping Co.

FF # 23/6 25/6 26/6

26/6 1/7 27/6-3/7

25/6 28/6 新港

27/6

28/6 30/6

Shipping Company

兼收福州之大宗貨物

香港二上海散裝貨運航班輸

SHOU SHAN(美山)Y.8811/8812 24/6 30/6 27/6-2/7 SHOU SHAN(美山)Y.8813/8814 14/7 20/7 17/7-22/7

18-19/6

25-27/6

19-19/8

28-30/6

每三天一航次

每月二献次

每黑别一款次

额州/旗門每二天一航次

ACCEPTABLE FCL/LCL CARGO TO US WEST COAST, EAST COAST AND VARIOUS IPI POINTS.

13/7

珠海 造巢居三、大岗航

24/6 廣州/蘭石/黄埔/モ州

19/6 20/6 海口/海江/油湖/石帧/江門

21/6 23/6 李波/運州/三亚/編製港

ATTRACTIVE RATE/WEEKLY SERVICE HUNG KONG - USA STRVICE

23/8

天津市海道公司

看港/天津(新港)拼/整箱货

SKY HOVER V.134B

MILD UNION(通聯)Y8815

THE PART OF LAND

糖油 SXY HOYER

大量 E. CHENG 大量 YUN FENG

MIN HAI

A VESSEL

東津 HUAL YUAN IIR

A VESSEL

HING SON

美各 HUAN JIANG

HOT HE

SHUN HE

Fuzhou

- 批貨站:準洋貨運〔遠東〕有限公司(UDSL)

7	II.		
- 1			
ı	Į		
- 1	100		
-1	P.,"		
	, ale		
- 1	1		
- [jà		
	20		
- 1			
П	M		
Ш			
Н			
Н			
H			
Ш			
H	I		
ш	10		
Ш			
Ш	\$ 150		
ш			
Ш	35		
Ш			
Ш			
П			
Ш			
Ш			
Ш	1		
Ш			
П	1		
Ш			
Ш			
9			
ш			
Н			
•			
1			
П			
1			
1			
1			
1	•		
	:		



KUO WEI(上午十時) GOLD MARINE(T

HAI-IN(上牛)

OCEAN CONTAINE

GLORY CONTAINE

XIN LE(上午六半時) ALS DEDICATION

RATU KONSORTIU

JIN JIANG(上午七時)

YS PROSPERITY(T

UNI SUPERB(上午)

AUST.ADVANCE(L

UNI MASTER(下午十

SIBERIA MARU(TA

KAI SHUN(上午一時)

PRES,HARDING(下4

ARAUCO(上午十時)

HSIANG LIE(下午工机

MING CHUN(中午)

TAI LAI(上午)

迪漢武夫 NIKOLAY TIKHON

太平洋牌 PACIFIC EAGLE(下

胸南六號 DONAM No. 6(上午五

海峽貨權 STRAIT CONTAINE

音魯頓 . VILLE DE PLUTON

海鬼琥珀 NEP AMBER (下午十一

将山三十四ZHOU SHAN 8 4 (下午

山白六號 SUN KUNG 6 (上午一時

天 海峡貨糧 STRAIT CONTAINER

光輝貨槽 GLORY CONTAINER

萬花開 MAJAPAHIT(下午) 海岛緑玉 NEP.BERYL(上午)

巴地馬太陽BALTIMAR SUN(下午

MING CHUN

和平東南 HP DONGNAM(下午)

KUO WEI(下午)

KAPTEN PINE(下午)

NEWSEAS MAVICATION 總代理:金發船務有例 香港⇒上海 貨箱/ 船名/航次

新海華"NEW HAI HUA" 新海車"NEW HAI HUA" (散貨班輪

舒海寧"NEW HAI NING" 新海斑"XIN HAI YUE"V Translation 18 and 18 a

香港⇒天津(新港) 兼收北京、石家莊、泰皇島、唐山、大 船名/航次

天翔輪"SKY HOVER" V.1: 天躍輪"TIAN YUE"V.100 天栽榆"TIAN YAN" V . 80 B

MINAN SHIPPING & ENT 貨箱/

永安"YONG AN" V.21/22(尚質"MIN MAO"FA002 全1 景安 "CHONG AN" Y .17/18 船泊長沙灣澗發碼頭

XIAMEN SPECIAL ECONON 貨箱班 船名/航次

数"JIA FA"YAF 046 凡船隻安排

将優先提供倉仓 拆貨箱、拖車等

香港、福州

北基山"BEI FENG SHAN" 净105 "MIN HAI 105" 净109 "MIN HAI 109" 海120 "MIN HAI 120"

香港工厦門 船名

直水達25 "XIA SHUI YUN 育 志2 "YU ZHI 2" 國 净226 "MIN HAI 226" A VESSEL(全貨箱) 香港工泉州

船名 東 州1 "QUAN ZHOU 1"

海224 "MIN HAI 224" 其他认 ■ 承接至廣州,黃埔,江門

・張家港・上海・天津・ ■承接至世界各地之海陸空

■・血代辨中轉接貨、報酬、 · 拖箱、装拆箱等服務。

野 H 27/6 29/6 30/6 FLYING EAGLE (飛ば) V.888A 27/6 8/7 30/6-6/7 TIAN YAN V.60B 26/6 1/7 3/7 4/7 ** 数迎垂前聚在新加坡/香港/新加坡之货運 # STLU HE 32/6 21/6 22/6 1/7 6/7 8/7 9/7 『教貨站:華洋貨運(速東)有限公司(UDSL) 53W 14/7 15/7, 16/7 13/8 7E 29/6 29/6 30/6 20/7 23/7 25/7 26/7 20/8 23/8 27/8 QING HE 51W 21/7 22/7 23/7 . 20/8 SE 6/7 - 6/1 7/7 27/7 30/7 : 1/8 2/8 20/8 23/8 27/8 SE 11/7 13/7 14/7 3/8 6/8 6/8 6/8 8/8 3/9 6/9 10/9 Singuras Asian Development (Skanghall Int) Transp. Com. Receiving Station: CY-HIT Berth No.4; Tel 0-4897929 HE -20/7 20/7 21/7 10/8 +3/8 -15/8 16/8 3/9 6/9 10/9 CFS-Yru Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island, N.T. Tel. 0-4970419 CLOSING ETA BAR MAR HK CELONA SEILLE GENDA VENICE 25/6 25-27/6 XIANG MANC \$8815 28/6 29/6 28/6-1/7 SAN JIANG Y8819 Accepting FCL+LCL Cargo for DUBALSHARJAH, DAMMAM KUWAIT & KARACHI. Receiving Station: CY & CFS TYTL 60 Tsinglyi Island (inside EURO ASIA SHIP YAR) 收貨站:華洋貨運(速東)有限公司(UDSL) 3/7 4/7 .5/7 29/7 21/7 23/7 25/7 開航 China National Foreign Trade Transportation Corporation GAO CHENG 36 17/7 18/7 19/7 4/8 7/8 9/8 11/8 PING XIANG CHENG MING CHENG 33 3/8 4/8 5/8 29/8 21/8 23/8 25/8 香港之天津(新港)貨槽班輸 業收新港至內陸貨車或火車貨(整於拼箱貨)往:塘沽、北京、應山、栗鹿島、石家莊、 張家口、濟南、大同、太原、蘇州、南陽、夏獎、瀋陽、呼和浩特、長春、哈爾濱等等 9/7 E CHENG 10/7 LING QUAN HE 37 17/8 18/8 19/8 4/9 7/9 9/9 11/9 CHAO BAT HE CY & CFS TYTE 60 Tsingy Island (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel: 0-4979670 新港/北京 FEN. HE MANY BEI DANHE MING CHENG TRADE RELISH V8813N 28/6 28/6 30/6-1/7 TRADE RELISH V8814N 17/7 CHAO BAI HE 20/7 TEQUILA SUNSHINE Y8801H 27/6 2/7 21:77 4-5/7 TEQUILA SUNSHINE V8802N 10/7 15/7 17-18/7 S'PORE B.K.K PKL/PNG LIN JIANG 收貨站:英漢現代質觀碼頭(Modern Terminals Limited) GAO CHENG 上海市等江航溫有限公司 QING HE SHA HE 27/7 Shanghal Jing Jiang Shipping Corporation Ltd. WAN QUAN, HE 香港二上海全貨箱班輪 NEN JIANG 8/7 LIAO HE 18/7 25/7 張家港 HUA-YENG 華盛 MILD TRAN(通速)Y8826 19/6 24/6 16 26/6 4/7 MILD TRAN(選運) V8828

天鵝少尉 SWAN REEPER

電傳 § 62098 CMCL HX

81212 CMCL HX

213 4/7

8833

■谷 SHÁNG CHENG

フ/フ 1 豊谷 GUANG HE.

養麗YI HE

美國SHUN HE

美国 JIAN HE

283 16/6 26/6

航次 抵權

4W 5/7

4W 10/7

總代理: (水) 招商局船務企業有限公司 HITTIMI (5 44/402 入日州(15-440555 CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO., LTD. 代理部;5-44055/ 香港干諾道中152~155號招商局大厦 11,12,13,14樓 電傳 \$ 61971 CMSNC HX 版记 上海海與輪船公司 河北省遠洋運輸公司 廣州海運管理局 香港。上海定期客貨班輪: 香港、天津《秦皇島散貨航線 香港。"海自◎ 高亞定期害貨班輪 『安國』M.V. "ANGUO" 推航 馬 廟 每月達8日、24日往三亞 |東光|M.V."DONG GUANG" 每月達14日往海口 v. 25 27/6 29/6 30/6 2/7 | 臘率 | M.V."FENG NING" **斯** 浙江省遠洋運輸公司 7/7 5/7 HAIXING 海興 V. 27 12/7 14/7 15/7 17/7 「新樂」M.V."XIN LE" 香港、"寧波《溫州散貨航線》 20/7 22/1 M.V."QU JIANG" 22 揚子江輪船股份有限公司 🏴 遠洋輪船有限公司 M V."LING JIANG" 香港。·大連散貨航線。 松油」 M.V."AOJIANG" **请推步赴录报旨航線**。二 门加船上 M.V."ZHEKUN" 木星MU SING 网個同約3次航次 〈約25天1 航次〉 揚子江1 YANG ZIJIANG 1 寧波每月4航次 温州每月2航次 兼收決陽、營口、選陽、吉林及長春之散貨和整箱貨內陸連輸 YANG ZIJIANG 2 揚子江2

大 連

黄埔/厦門

日本 WAN QUAN HE

日本 NEN JIANG

WHIFEN HE

欧洲 QING HE

歐洲 LIAO HE

SHUN JIANG MIT

LIAN JIANG 19 1

HUA JIA 筆住

江蘇省遠洋運輸公司 香港、張家港《南通》南京《煮胡散貨航線》 |蘇順| M.V." SU FENG 十江妄[M V."JIANGAN" □推安 | M.V HUALAN" 蘇龍 M.V."SUL ONG THAT | M.V."YU HUA" [篮山]M V PAN SHAN 摄歌港 母月 4 航次

香港,•南通《张家港貨檔班輪航楼 (兼收蘇州、無錫、常州、南京整箱貨櫃)

新訳の/85元

V.8818/9

「蘇麟」M V, "SULIN"

每月約2.酰次 區域 盆豐船務企業有限公司 香港19上海〜大津散貨競線。 上海:每月4航次

*香港、寧波全貨槽班輪航線。 (兼收加興、湖州、金寨、紹興 **得山、杭州整箱旗棚。**) | 海渕| M.V."ZHE LI "5 444104 [満山] «GAO SHAN» 每月函航次 ETA: 24/6 「輟山」"JUN SHAN" 大津:約20天千航次 厦門水上運輸公司 THE M.V. ALL SHAND

香港 医油頭散貨航線 85 便水運船隊 母星期關航火

中國➡世界各地服務。 **国本公司承辦及提供全及併貨櫃運輸服務由中國上海,大連至美國。加拿大及歐洲第地區。 關於可簽發中國至美國、加拿大及歐洲之全程提單** 0 關係證後良服務 ■漢貴相直・散迎垂和。 上海海關飯店1008室,電話251500

利來基利文NL.CLEMENT

ARC AROLOS

TOKYO BRIDGE

LANKA ATHULA

新加坡巴生

略易士馬士達LOUIS MAERSK

HYUNDAI INNOVATOR西北太平洋

7月24 太 古



「馬爾代夫 代决是印度洋的 得到一個個藍藍 起初認識道, 馬爾代大森島上 推薦,我然於由

家天堂的地方。 從歷史看來,馬爾代夫妻 波斯人、印度人和阿拉伯人都? 法國人和英國人等統治。最後, 保護而宣告獨立。 我從印度TRIVANDRIU

左右。臨降落前的十分鐘,飛着 緣緣的小礁的^呈現眼前,像側8 國工飛機安全地着陸於、日本山 的,整個機場只有一條跑道都不 簽證,可停留十五天,亦算非常 他們的岛上酒店。原來無爾代才 假酒店。每個度假島都有她們的 接着,我荣备地的小船 61

壯麗劑 嵌上「曼徹斯特中國

金碧輝煌,極富中 這座牌樓總值州 「由曼城華人籌寨所 餘部分都是由曼城市 議會《英國政府環境 **搬出。由北京派出六** 計,材料亦由中國東 時間建築而成。超開

高、最單層的中國牌

1.攫用、任省和依族的老人

 \mathbf{vsL}

皖吉 WAN J

定期數貨航線

定期散貨航機

原水温20

次線 8

頂翔17/6

預開27/6

担附17/6

預期27/8

8862 N

來辦理提貨手續。

FCL/LCL 收貨站:大樂東樂貨盒

定期散貨款課 **獲開15/0** 屋水準31

定期散貨航線業攬: 廣戦運撃日、黄埔・珠海、 2 0 0 正門等增大來貨幣

ETA

23/6

SINO EXPRESS LINE

ETD

26/6

飲貨收貨站:九龍灣卸貨區中富畫欄(近珠江陽頭)

月日公司 MING PROSPERITY 6月24 華·海 RUEBELAND -8月24 東 SD. ARCADIA **4月24、安 陵** CONDOR ·6月24 · 海 柏 FENG AN SHAN 地中海 6月24 招商品 **BUNGA PERMAI** 6月24 遂 初 HAMBURG EXPRESS 8月25 捷 成 ACE CONCORD 6月25 港 EVER GARDEN 0月26 利 連 安娜馬士基ANNA MAERSK 6月26 馬士港 CONCORD IBUKI 6月26 日 % PROF. SZAFER 8月28 天 祥 EVER GUARD 6月30 利 達 MING PEACE 6月30 楽 海 ORT.CHIEF 6月30 准 XING HE 6月30 招商品 OASIS ALTAIR 地中海 7月1 日 郵 BENALDER 7月1 JUTLANDIA 7月1 SD.GALLIA /1月1、實 BARBEROS OKTAY

7月1. 海 EVER VIGOR MING LONGEVITY 馬士基大科馬MAERSK TACOMA 7月3 馬士滋 PROF, TOVSTYKH **遊**林 ZAGREB 7月8 邊 行 KOREAN SENATOR 7月5 怡和 ZIM YOKOHAMA BREST. EVER GLEAMY EVER VALUE 7月7 利 MING PEACE BENAVON 7月7 进行 LUO HE KORRIGAN NORASIA AL MUNTAZAHRE **COMEX PIONEER** VILLE DE SATURN 律 ARC AEOLOS 利來基利文NL.CLEMENT 7月9 實 隆

印•巴•中東線 MING PROSPERITY SD. ARCADIA 8月24 實 楷 香港伯美利THOMASEVERETT .6月215 福 來 CHAR CHING 6月26 金 AL MANAKH .6月26 恰 社会門總統PRES.TRUMAN 8月26 總 並 UNI MERCY 6月27 利 迪 LANKA AJITHA .6月27. 東 引 ISLAMABAD 傑佛遜總統PRES. JEFFERSON B.D.GALLIA BENALDER 7月1《建》符》 EVER VIGOR MING LONGEVITY TOR HAY 艾森豪總統PRES, EISENHOWER 7月3

UNI SHINE MING PEACE BENAVON EVER VALUE 大韓恰美利HUGHEVERETY 吉大港印度 TAJ YUEN 夏利迅速统PRES, HARRISON

天津遠洋運輸公司與網標

收/截貨訊

26-29/6

30/6-4/2

收/微貨期

24-28/6

1 - 5/7

收/被貨幣

27-28/6

7-8/7

中國安徽省遠洋運輸公司

上海一市抗合南武等地整箱及散貨。

CLOSING

六月廿三日自灭津、上海抵港,隋各貨主邀

22/6

總代理:中當國際聯運有限公司(水運部)

地 址:香港中環德輔進中龍記大厦16字模電 話:5-8150839(10線)

香港→新港,天津・全貨箱定期班輪 金製北京整箱貨

春净→星加圳/植椒全貨森定期班前

收/被貨期

海遠洋運輸公司貨運代理

香港→青島全貨箱定期班輸

出口部專獻電話:5-8596263 5-8596265

香港工厦門 全集最箱定期班輪 ·提供全集最箱及併箱服務

全箱及保箱收货收款;去点息大巷直营金 雪县: 0.4970426 出入口部单位雪丘: 8-484076

TELEX#66365 HYA HX+FAX#5-494247

工器 首内144类22学就成果的案"大原3字段

香港→上海全貨箱定期班輪

5-9/7

HORN

船名/航次

船名/航次

·加白河 CHAOBAIHE V.41

北戴河 BEIDAIHE V.42

船名/航次

以 江 LIN JIANG V.224

秋 河 QING HE 50E

船名/航次

州名/航宏

LAI YUAN 的元輪 XK8844

KAI YUAN 朗光榆 XK8846

湖白河 CHAOBAIHE

北**岭河 BEIDAIHE V.43** 16—20/7

平鄉城 PING XIANG CHENG V.293 28/6-2/7

長頃 EVER LYRIC 液萃再备布NL。COLOMBO 安娜馬士業ANNA MAERSE 專利亞資利MARIA BONITA 太平洋陽光PACIFIC SUNSHINI 南泰公主 NANTAI PRINCE 型路易士(SAN LUIS ALFAII 渣萃真力 NL.VAN NECK 沙巴那山 MOUNT SABANA 展士基大科馬MAERSK TACOMA 阿斯斯柴 ALS PROSPERITY LIAN SHAN EARNEST VENTURE OSAKA MARU 7月6 GOLD HILLA 亞 SPECO QUEEN DONAM No. 8 **HUI HUA** PR RATNA SL.FREEDOM XIPINNG VI HAM 馬士基爾號MAERSK PINTO 香港恰美利THOMASEVERETT 新加坡 照洲勇士 ASIA VENTURE 山宫六號 SUN KUNG ® 新海和二號NEW HERO 2 ATAIR 泰國報奉 THAI JADE GEMINI MOON KUO HSTUNG 馬士基飛路MAERSK FIERO MARINE FORTUNER UNI MERCY WORLD LION TRONO. OKUNOZE 飛航淮士 CLIPPER ACE 馬士並宿務 太平洋陽光PACIFIC SUNSHINE AND ERIDHANI RIGEL HING SON NEP JASPER KOTA HAGLE SPECO KING 汝萊山打根 山官五號 SUNKUNG 5 新馬尼拉二號ZIM-MANILATI 馬尼拉省簽 佛力斯美國FLEX AMERICA AND PARAMETA AND WIDURI GLORIA 新加坡巴生 THEAS. 能加達巴生新加坡7月1 SL, VOYAGER 新加坡 CRYSTAL ROSE 新加坡巴华 TAKSUN MARINE BRIGHT SILVER LAKE DONAM No. 7 YAMAKUNI MARU

紅海 海島绿玉 NEP.BRRYL 紅海 **FUKUZAKI MARU** '7月12 東 藍 7月18 利 違 MALAN JIA FA 8月25 港 準 6月26 馬士基 8月27 大 阪 6月28 馬士基 6月29 欣 洋 8月29 太 古 8月30 浩 華 6月30 渣 華 7月8 馬士基 7月4 距 聯 7月8 華 倍 天照 SU QI HAI XING 8月24 珠 江 雅加達巴生新加坡 6月24束。字 PEN HE **HUA JIA** 6月25 海·陆 6月25 三 實 6月25 振盛行 6月25·馬士基 6月26 福 來 6月25 實 簿 8月26 聯 航 6月26 港; 值 KUOLIE 2 8月26 港 郵 MIRZAM 6月28 五 東海六製 8月28 雄 利 YI CHUN

6月26 萬士基 6月26 永 格 8月27 利 8月27 海 新加坡巴圭庇能 8月27 三 6月27 港 新加坡巴生庇能 6 月28 馬士基 6月28 亚利列 0月29 山 6月29 珠 6月29 排 B.从10个倍。

新加坡巴生

7月8.港 馬尼拉雷務 新加坡巴生

8月24 招開居 6月24 举 運 HUA CHANG 6月24 端 運 **陶海109MINHAI109** 8月24 華 閲 阅海225MINHAI225 8月24 華 閩 **阿海224MINHAl224** 8月25 葬 閩 MILD TRAN 6月26 源 腾 SKY HOVER 6月26 華 運 **阿海120MINHA!120** 6月27 雜 閩 SAN JIANG 18月27 輝 腊 YONG AN 6月28 朔 课 Jin Xian quan **6月28 華 夏** FAIR BRIDGE 6月28 新 與 TING JIANG 8月29 邶 腾 TEQUILLA BUNSHINK 6月29 邶 腾 SHUN QUAN 6月29 華 夏 TIAN YUE 0月30 華 XIN HAI YUE 8月30 载 WU LIAN QUAN 8月30 華 夏 XIANG JIANG 7月1 輝 SHOU SHAN 7月2 瀬 7月2 崧 夏 7月2 招商局 HUA YUAN KOU. 7月3 強 遊 7月4 招商局 汕頭厦門 7月4 招商屋 PING KIANG CHENG 7月4 招商局 SHUN JIANG 7月8 招商周 TRADE RELISH 本大 7月5 翠 選 TONG CHIANG 6月24 永 裕 MERCURY CAPE 6月25 陸 洋 6月25 永 裕 . 8月25 昌 宏 TUNG HAIG 6月28 永 裕 "油雄基階 6月26 大·樂 KING HWA 6月27 永 裕 SIBERIA MARU 6月28 昌 宏 RATU KONSORTTUM 部建基础 6月28 洲 蓬 SEA PEARL 高雄基族 6月28 太平 HAI WANG 6月28 永 裕 CHIN CHUN 高雄基隆 6月30 大·荣 ORT.EXPERT 6月30 港 翻 SHIN CHUN 斯基珍高 7月2 大 柴 WAN CHUN 7月3 大 榮 KUO WEI 高雄基隆 7月4、徐 利

日本·南朝鮮線 HUAI YUAN HE .8月24 招酬届 PEARL REEFER 6月24. 腰 倍 NAMGANG GLORY 6月24 東∵字 MERCURY CAPE 6月25 駐 洋 KEUMGANG GLORY 8月25 東 字 YI CHUN 8月26 海 柏 REX STAR 6月28 東 發 AWH MAN 6月27 東 宇 SKA PEARL 6月28 太平 FAIR BRIDGE 6月28 新 興 ISLAMABAD 6月28 東 海 9月28 新 興 LUNA 6月28 美 HANGANG GLORY DONAM No. 1 BALTIMAR SATURN ORT.EXPERT

RAYA HAPPINESS NEW JERSEY MARU 西南太平洋纽的 6 月24 大 阪

6月24、馬士鳖 TOHBEI MARU 西北太平洋 0 产25 山 ZIM HAIFA 8月25 新 SL. MARINER 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE 西南太平洋纽約8月25 川 阿諾馬士基ARNOLD MAERSK 西北太平洋纽約 6 月26 馬士書 HIKAWAII 社會門總統PRES, TRUMAN 西北太平洋紐約 8月28 總 NATIONAL DIGNITY 洛杉磯三勝市 8月28 海 PRECIOUS ISLAND 西南太平洋紐約8月27 HANJIN EWANGYANG 西北太平洋 海洋快輪 OCEANIA EXPRESS 8月27 怕 和 RAINBOW BRIDGE 8月28 川 TOKYO SENATOR 6月29 怡 和 HARBOUR BRIDGE 西北太平洋 6月29 川 YI HE 美國東加拿大 8月30 招商周 EVER GIVEN 6月30 利 達 SL, LIBERATOR 西北太平洋纽约 6月30 海 馬士基鹿特丹MAERSK ROTTERDAM加州紐約 ASIAN PROGRESS 0月30 日 郵 利是馬士基LEISE MAERSK 7月1 馬士基 ₩利雅士 FAMILY ACE 洛杉磯 7月1 日 朝 探險家 HYUNDAI EXPLORER 西北太平洋 傑佛遜總統PRES、JEFFERSON **查爾斯角 CAPE CHARLES** 編魚幸運 ALLIGATOR FORTUNE西南太平洋紐約7月1 SL, FREEDOM 西北太平洋組約7月2 海 陸 碧潔黑土基BRIGIT MAERSK 两北太平洋紅約7月2 馬士基 佐治華盛朝橋GEORGE WASH, BRIDGE西北太平洋紐約7月2川崎 中華治餐 ORT, PATRIOT 艾森豪德统PREs, EISENHOWER CALIFORNIA SATURN 西北太平洋 BURLING ISLAND 新沙灣那 ZIM SAVANNAH 洛杉磯組約 hanjin busan 西北太平洋 VERRANZANO BRIDGE西北太平 NEP.GARNET MING GLORY **EVER GROWTH** SL ENDURANCE 西北太平洋紐約7月7 HIDAKA MARU EVER GIANT 安達馬士基ANDERS MAERSK 西南太平洋纽约7月7 NATIONAL HONOR 東方導師 ORT, EDUCATOR 西南太平洋紐約7月7 罐魚凱旋,ALLIGATOR TRIUMPH 西南太平洋紐約7月8 中南美洲線 造學安曼是福NL。AMERSFOORT IBLA SALANGO 8月25 天 神 ARAUCO 8月25 天 TELLO 6月26 天 特 瑪利亞資利MARIA BONITA SAN LUIS 6月29 太 遊車萬力 NL.VAN NECK 6月30 流 導 渣準長崎 NL NAGASAKI 6月80 淮 湖 EVER GIVEN 6月80 利 強 沙巴那山 MOUNT SABANA 天 禅 福他屬尼拉FROTA MANILA 渣準漢域 NL.SEOUL 7月7 **達 華** 莎賣高. SABOGAL 7月11 天 祥

7月7 利 達

1/7

建港

7/7

<u>業港</u>

29/6

kuo lung

WORLD TIGER

ASIAN CLIPPER

UNI PROMOTER

ZIRCON

WISUN

ASIA ACE

CARGO BAY

景華船務有限公司KENWA SHIPPING COLLTD. BCOKING ENQUIRY 電話: 5-414877 10線

29/6 2/7 20/6 21/6 25/8 28/6 29/6 每三日一航次

27/6 . 29/6 连旦郑三、六阳航

各地散裝輪貨運 上海客貨輪 28/6. 29/6 2/7 黄 輪 23/8 24/6 25/8 28/6 30/6 7/7 青島貨 輪 26/8、27/8 28/8 大建货。输 28/6 1/7 3/7 连星期三、六開航 每星期二航次 **『口 穂期 逢星期二。四開於** 門原水運達超期一三五開就 每四日—— 就次 每隔三日一航次

逢星期二,五阴航

陸路貨運 本公司承接 *各大城市之火 車包卡及零散 *本港直達廣東

、福建之貨櫃 拖運一 *本港及中轉運 輸、拖車、入 箱拆箱轉箱及 随倉服務

請 SUI KONG SHIPPING CO., LTD. 图文件证《5-590276 閱 本公司代理:唐州港務局附屬船舶 香港⇄廣州散貨定期班航線 港口:新風港、洲頭咀

张用港品海湾河區

西

船期:每天一班 瀾石、肇慶、九江、江門、容奇、石岐、小槻 珠海、海口、湛江、油頭等省內口岸 2.承接大宗或包船危險品貨物返廣州港務局元村專 用倉庫碼頭起卸 3.承接貨箱業務提供廣州港口陸上拖運裝拆箱業務 **岛州進出口貨物業務代理**[2]

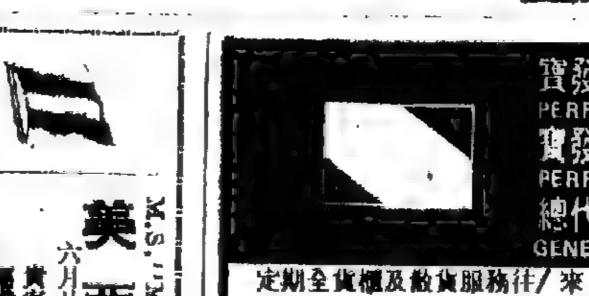
香港——中東貨箱航線

十天直達刁拜 六月廿二日落貨 Щ 六月廿三日開行 M. S. " Y. S. PROSPERITY

七月二日落貨 七月二日開行 M. S. " TOR BAY '

七月十一日落貨 京 七月十一日開行 M. S. "TOKYO BRIDGE"

程"日本郵船(香港)有限公司 海富中心一座卅一樓 電話: 5-8645100



寶發海運(中國)有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) CO. LID. 實發海運有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (H.K.) LTD; 總代理:中寶海外航線: GENERAL AGENT: PERCH OCEAN LINES

兼收下列中國港口:

海口走江、厦門、上海、蛇口。

人津/ 新港、珠海、江門。

港二廣 粤港 1, 2, 3, 4 號每 日開出 港、油 頭 厦水運 22 逢星期三開航

收貨站:臺灣卸貨區

861354

449862

\$ \$15081

另人宗真可作特别安排並附有陸路運輸 往/ 來中國各地 全貨棚及全敵發服務往/來 歐州、美國東西岸、澳洲及東南亞轉口 至中國各地。另可安排數貨及重型機械

新增設普港/北海/進江/海口定期航程。連輸由歐洲至中國各地。 TES OF 234 BY 11 (" THEEK 2117 IA TRAIN B MANUA TERRECT SEAFREIGHT DERCEPINESTING

E YSUNE

• 新西蘭線

6月24 華 *

6月27 香 皇

6月29 華、油

7月4 太 古

0月27 進

新畿內亞南太平洋島 6月27恰和

阿祖卡斯曼KAPITAN ARTJUKH

香島貨糧 ISLAND CONTAINER

BIN CHENG

MING HOPE

LAMON BAY

ZIM KOPOR

有基安班娜BUNGA ANGSANA

KWEILIN

南望灣

SWAN REEFER

KHUD, ZHUKOV

ANGEL LEADER

OCEANIA EXPRESS

新日子(《京西诗》) 数十五章

直航:長堤·渥倫 Also accepting cargo for MLB:-Gulf/Atlantic/IPIPoints.

T海皇琥珀 NEPTUNE AMBER 94E ▼東方專業家 ORIENTAL EXECUTIVE 78E30/ 6 東方教育家 ORIENTAL EDUCATOR63E 7/7

散貨收貨站。油塘灣高輝道24號迅發倉 笔話:3-7271888,7179888 貨箱:HIT(No.4)

香港至美州西北岸特快航機

《宣教·西海圖·温岑姜 Also accepting cargo for . -Portland, Longview, Tacoma, E. Canada Montreal, Toronto, (MLB via Vancouver) 東平丸 TOHBEI MARU 18区

東方愛國 ORIENTAL PATRIOT 48E 海皇明珠 NEPTUNE PEARL 77E 9/7 10/7 **散貨收货站**。油塘灣高輝道24號迅發倉 電話:3-7217888,7179988 貨箱:HIT(No.4)

香港至北美東岸貨櫃航線

直航:沙灣拿、紐約、聖約翰及誘揮克

l查爾斯角 CAPE CHARLES V11. 30/6 30/6 引山 隆 丸 YAMATAKA MARU V11 11/7 11/7 MAMO ALLIGATOR INDEPENDENCE V11 20/7 20/7

、貨箱:MTL

香港至澳洲貨橫航線

直航) 實繳、贏資砵、布里斯班

船到 船開 澳洲先進 AUSTRALIAN ADVANCE V14 22/6 23/6 ● 型型 BERN JADE V77 13/7 14/7

貨箱:MTL

香港至波斯灣貨櫃航線 **▼直軌 | ▲ 刀押 × ▲ 施文 × ▲料成物 × 巴林 × RIYADH (鑑** 達文),MINA QABOOS,多哈(超刀舞)SHA-RJAH、阿布打比·(有+者去SHARJAH)

兼收貨櫃往量加坡 船到 船開 盛輪 Y S PROSPERITY 17/723 22/6 23/6

杜 窗 灣 TOR BAY 46/724 1/7 2/7 1束 京 権 TOKYO BRIDGE 20/726 10/7 11/7 數貨收貨站。集運香港倉庫有限公司 油塘港四山街KX 516地段 電話 13-7755245-8 貨箱 1 M T L

總代理:山下新日本汽船(青)有限公司

地址。金鐵道95號统一中心16樓日座 電船: 6-295501-5(5線) 5-295588(3線) 賽浦稱頭辦事處電話: 6-260459,0-226211

澳門代理:新興船務有限公司 大量銀行大厦550-6室 電話: \$9543, \$9546

無水學分社: 3-7250038

張五第

见则長城效疗社 重點接待 安徽省中國旅行社合辦 九華山 八天 \$ 3390 电滚 軟縣 無糊 馬鞍 \$ 3390 香港南京直航機往返 采石碳 \$ \$ 2890 本航铜無分計 [中國旅遊協會會員] 號碼:240056 **灣仔莊士教道230號宮嘉大厦 ·權⑤730285⑤8917182** 旺角賴數道信和中心地庫B22家③320139③320130 歷史悠久信譽住 專辦甲級旅行團

黃山 甲級套票 \$ 680 4-5 人每位 \$ 630 6-9 位每位 \$ 580 六月大貢獻 平日 大酒店訂房 \$220 冷氣豪華數人房 \$180 除海濱旅遊中心各項活動外。增設全國獨一無二水上降落拿 聽濤小舍家庭式渡假屋

平日\$ 190至\$ 360 周末\$ 288至528 深圳新都酒店 售省港澳客運直通巴士車票蓋小梅沙 超值雙人套票

江西(香港)旅遊 中環干諾道中64號二樓 5-437109

中國旅遊畫報旅遊部 直后大道中138號威拿大厦17槽

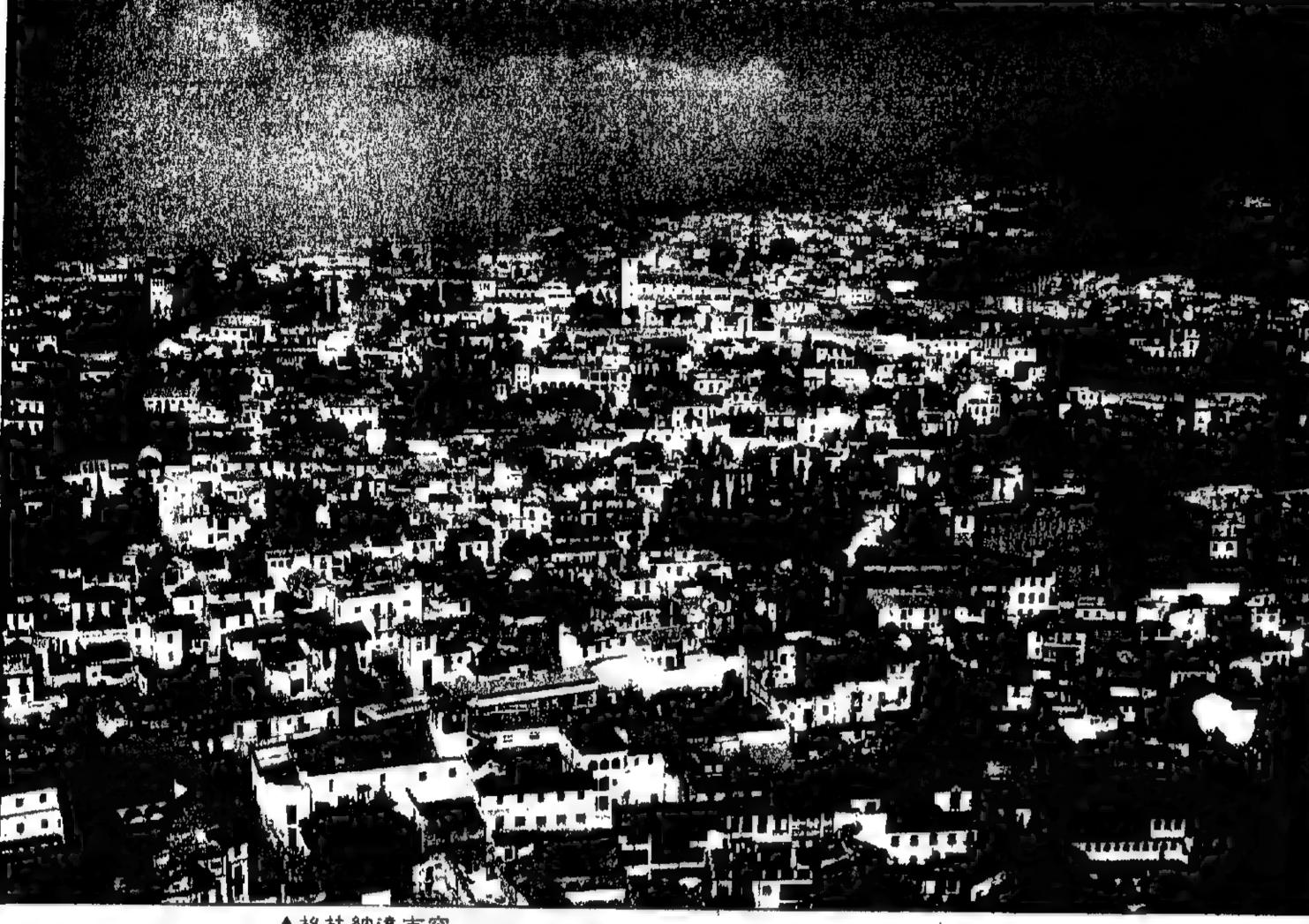
廣東〈香港〉旅遊豐各門市部 彌敦道776至778號地下

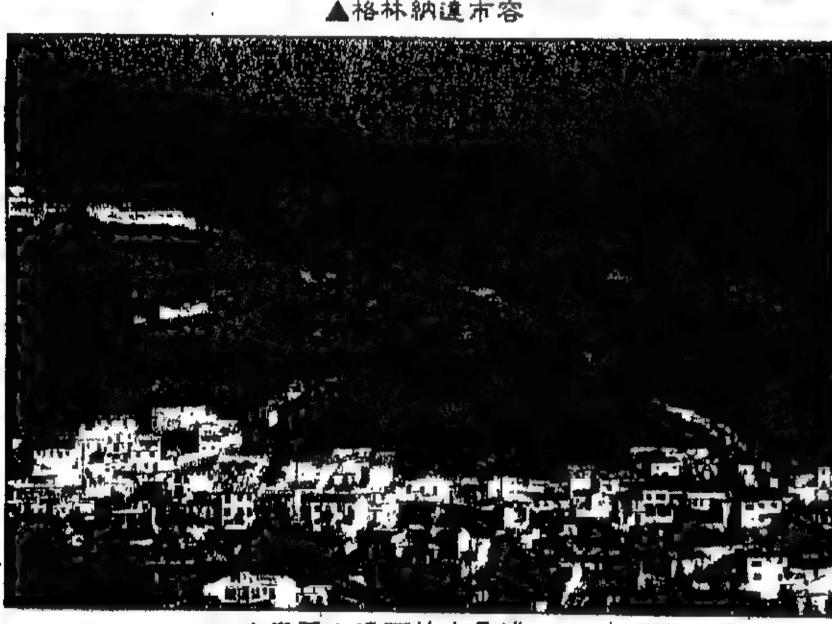
優先安排



西班牙







▲廖曆人遗下的古長城



格林纳達(GRANADA),位於西班牙東南面,是光明海岸(COST A de la LUZ)最著名的旅遊城市。亦是一個充滿阿拉伯風情的地方。

排歷史紀載 * 八世紀時 * 來自中東的庫爾人進佔歐洲 > 佔領了西班牙大 片土地。到一四九二年。西班牙國王斐迪南將塞爾人逐走。而格林納達。在 當時是摩爾人在西班牙的最後據地。摩爾人在此撤走後,西班牙全國亦歸於 統一。由於格林納達長期被信奉回教的摩爾人佔領。市內遺下極多富有回教 色彩的建築,其中最著名的,首推「阿爾汗布拉魯」(La ALHAMBRA)。

阿爾汗布拉官是摩爾人遺留在西班牙所有建築物中的精華。有『世界奇跡』的稱號。 ,官殿建於十三世紀。是阿赫馬蘭王的官殿。白摩爾人離開後。宮殿一度荒廢。到十九世紀 · 在西班牙國王學迪南七世資助下。進行修選 · 岛官才回復奮觀 ·

阿爾汗布拉官位於格林納達市東面一座小山丘上,周圍有城牆環繞,地形險要,皇宫 內包括宮殿和宮風襲室、大使廳、教宮和御花園。整座宮殿均鋪上了彩磚。而由無數圖柱 構成的走廊柱子上,全是精美無比的圖案,手工極之精細,而圆柱的建築材料,據說是把 珍珠、大理石等磨成粉末。再混以泥土、然後用人工慢慢堆砌雕琢而成。工程之偉大、材 料之珍黄,由此可見一班。

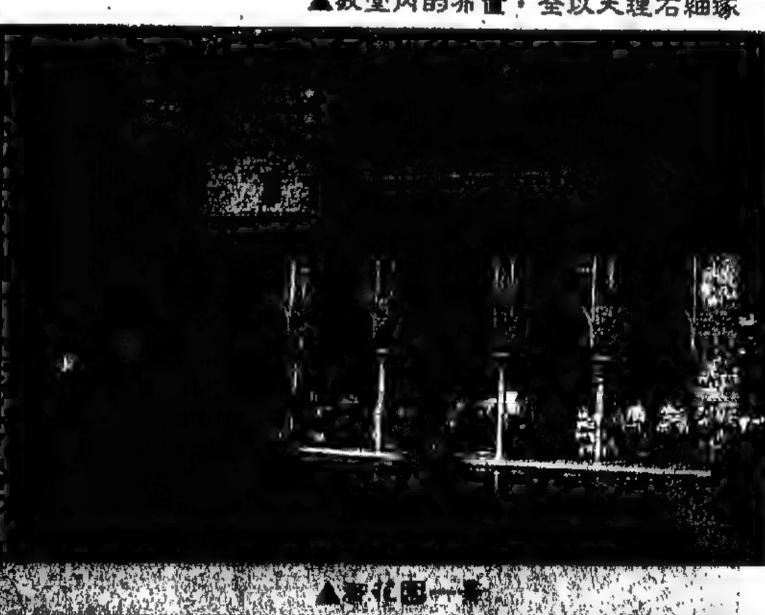
在墨宮的大使屬中。四面牆壁。全是金銀絲織嵌而成的幾何屬案。色彩艷麗。細心觀 察下,可發現圖案全是阿拉伯文字。原來摩爾人信奉回教,在建築官殿時,將可關經文。 刻在牆壁四周。既可作為裝飾。亦可傳教。可謂一舉兩得。

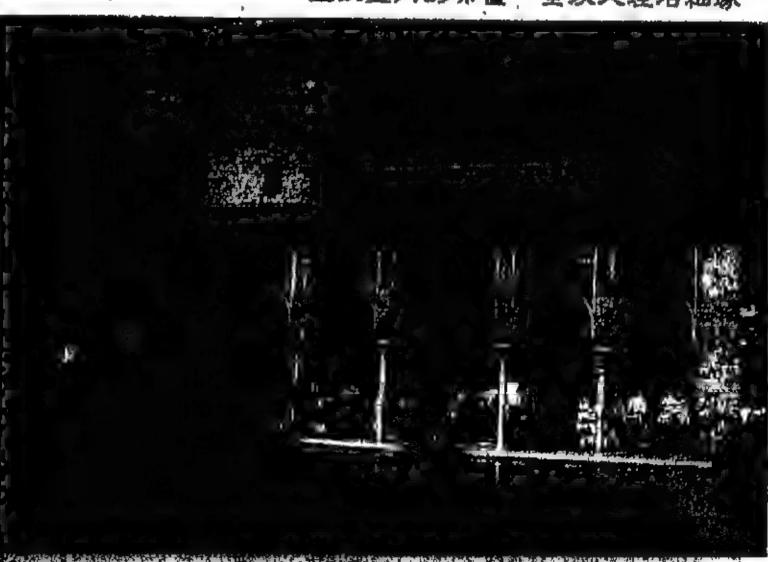
宫殿教堂是一座圆頂建築物,上面滿布五千多個小面 凹陷。形式各異的蜂巢狀小孔,是摩爾人特有的建築特徵 · 但数堂内部装飾,却往往使人感到诧異,因為裝飾全是 天主教的風格, 全無一絲伊斯蘭教的氣息。原來, 西班牙 人信奉天主教,自將摩爾人逐定後,佔領了阿爾汗布拉宫 ,而宫殿教堂的風格,自然要配合西班牙人本身的信仰。 而較當內外格調不一致,曾令很多遊客摸不着嘎腦。無論 如何,今天被當內部。金哥鄉應。四面全是麼重和聖像。 充滿宗教色彩,其布置之華屬程度,趙不比羅恩聖彼得大 教堂遜色。

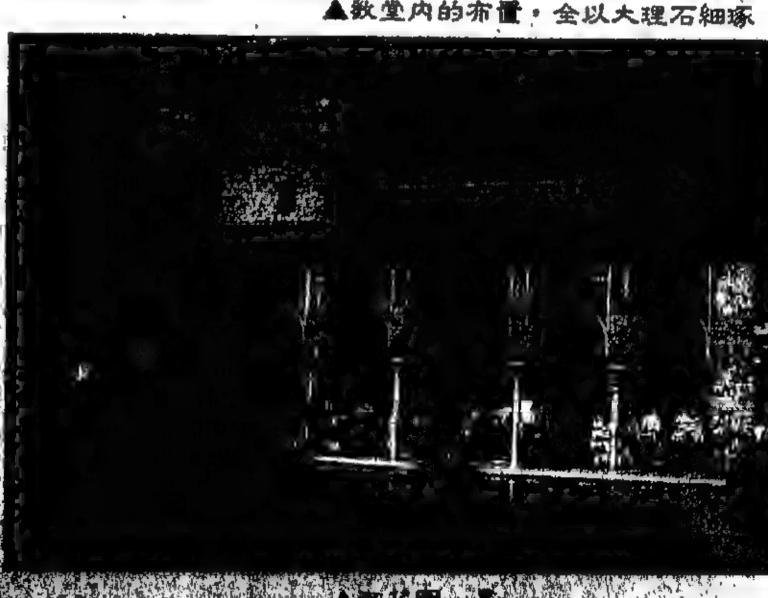
格林納達除了阿爾汗布拉官外,歐瑪利亞大數量、屬 施拉施官等,都值得流速多關。而是於公元一五三一年的 格林的連大學,更是西班牙全面第一面高等事府,歐今福 林納進有「大學城」的裝備。這些,都使格林斯達成為西 班牙事務門的推畫應起之一



▲数堂内的布置·全以大理石細琢







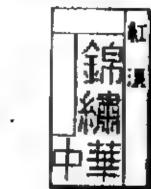


▲石度内,任省布依族的之人





▲治頭寮内。 水光開紧線



其可稱為一個「石頭王國」。

單者「石頭寨」追個名稱。已經令人產生很多浪漫的聯想 • 當我親身來到寨中,就似走過了時光隧道,回到了古羅馬時 代的石頭戰堡之中。

石頭將在實州省鎮寧縣境內。顧名思義。案內所見之物。 不論房舍村屋、咸清溫道小橋。全部都是石頭結構。連家中的 用具如石槽、石缸、石桌、石椅等等,亦為大小石塊所鑿成。

這裏能夠有那裏多的石料,自然是因為附近是石礦產區了。據一位當地 的村民说,道些石建房屋,已经有六百多年的歷史明。清朝道五百多年間, 居住在這裏的布依族、苗族不堪欺壓。經常與官兵交戰。因此案內的房屋都 建得特別牢固,有些還配有明確循係。頗有古歌堡的味道。

案内的建築物一排排拿垄蜡落,從高處下望,宛岩一隻銀灰色的巨髓。 房屋的結構一般為「三合頭」形式。即一個正院、兩個濃廂。此外也有一些 自成庭院的單家獨戶。結石的形式也非常構究。有一種在亂石堆砌後再填上 石灰或水泥的「虎面積」。比香港質價的意大利批盪還有特式呢?

森的四周风景十分芳麗,有山有水,一道石精在村口的小溪上横通,村 民都書數在這事數足數學。與邊是一塊廣圖的展用。布衣族的姑娘們每日都 送板送水岭正在田間工作的父兄。我們独田裏走去,見到一些正在休息的牛 華,在青山壁水之間的草地上吃草。激激望去。恍如一幅美麗的圖畫。我馬 上拿起照相機,把這個可愛的鐵頭拍了下來。海道個美麗的城寨加添一份可 愛的回憶。



MING PROSPERIT

RUEBELAND 阿卡地亞 SD.ARCADIA CONDOR FENG AN SHAN 海幕柏美 BUNGA PERMAI HAMBURG EXPR ACE CONCORD EVER GARDEN 安娜馬士基ANNA MAERSK 協和伊吹 CONCORD IBUKI PROF SZAFER EVER GUARD MING PEACE ORT.CHIEF XING HE

OASIS ALTAIR BENALDER 来谢地亞 JUTLANDIA SD.GALLIA BARBEROS OKTA EVER VIGOR MING LONGEVITY 思士基大科馬MAERSK TACON 托福斯姆 PROF, TOVSTYKH 廢格勒布 ZAGREB 韓國驗利 KOREAN SENATO ZIM YOKOHAMA

BREST EVER GLEAMY EVER VALUE MING PEACE BENAVON LUO HE KORRIGAN **蜂OMEX PIONEER** VILLE DE SATUR ARC AEOLOS 利來基利文NL.CLEMENT

SD. ARCADIA 香港恰美利THOMASEVERETT CHAR CHING AL MANAKH 社会門總統PRES. TRUMAN UNI MERCY LANKA AJITHA ISLAMABAD PAGO 使佛通總統PRES, JEFFERSON 8, D, GALLIA BENALDER

EVER VICOR MING LONGEVITY TOR BAY 艾森臺總統PRES, EISENHOWEI BREST AL WAJBA UNI SHINE HORN MING PEACE BENAVON. EVER VALUE 大韓伯美利HUGHEVERETT TAI YUEN 更利通總統PRES HARRISON

香港→崖加坡/檳城≤

收/数1 5---9

天津遠洋運 香港→新港・天津・全貨箱の 超名/航次 湖白河 CHAOBAIHE 7.41 北戴河 BEIDAINE Y.42

保護而宣告獨立 我從印度TRIVANDRIC 左右。臨降落前的十分鐘,飛精 船名/航次 緑緑的小礁岛呈現眼前,像倒 海白河 CHAOBAIHE 國《飛機安全地着陸於、日本四 北戴河 BEIDAIBE V.43 16-20 的一整個機場只有一條阻道和 上海遠洋運輸 簽證,可停留十五天,亦算非 他們的島上酒店。原來馬爾代力 侵資店 - 每個度假島都有她價的

「馬爾代夫

看到一個個遊遊:

馬爾代夫索島上

從歷史看來,馬爾代夫蒙

波斯人》印度人和阿拉伯人都

法國人和英國人等統治,最後

接着, 我乘齿地的小船 (口

嵌上「曼徹斯特中國

· 会署郵應 · 極富中

了由曼她华人籍募所

無那分都是由曼城市

議會、英國政府環境

這座轉樣继備州

家天堂的地方。

起初認識這

香港→上海全貨箱 船名/航次 域 江 LIN JIANG V.224 河 QING HE 50E 香港→青島全貨

船名/航次 平鄉城 PING XIANG CHENG V.293 28 出口部身線電話:5-8596;

STAND A MARKETIME CONT 香港工厦門 全集装箱定期租輪 船名/航次 KAL YUAN 附元軸 XX8844

KAI YUAN 制元輪 XK8846 YALINE SHIPPING

址:香港中環德輔道中龍記:

VOY

皖吉 WAN J

聚業理 FCL/LCL 收貨站:

8862N

六月廿三



預開27/6

定期散貨航線

預開17/8 預開27/6 負別7/7

數貨收貨站;九龍灣卸貨

ム目

蘇聯雪

肌傷兵

困擾

意隊兩種戰術應變

明處二時直播

學方一比一打和。 學方一比一打和。 學方一比一打和。 學方一比一打和。 學方一比一打和。 學方一比一打和。 學方一比一打和。 學方一比一打和。

花花提前成軍

五

今晚埔頭先後上演門 票臨場發 53

華對倫關,門票收四十、三十及二十元,另設十五及十元優待票。臨鶴球隊。頭場於六時一刻先行交鋒。由荃灣對星岛,壓軸戲八時鳴笛訊】金利來足總杯足球賽今晚在大球場運演兩場準決賽,決出二十六 歷軸戲兩隊實力較强

。偷園 且看能否以穩守突擊近,料 弹便有攻勢無實際,強,無 足,如最近聯賽對南南華。 防守穩健,但攻力不 文順 移動靶混合速四

東慶權不

女乙藍球赛

蘇聯南

中國隊等待

巴貝利

賴羅球

港足球隊昨

將赴澳

3

是球隊應沙特足總数 門上名出征的名單, 一一名出征的名單, 一一名出征的名單, 一一名出征的名單, 一一名歌員及一八

亞靑杯賽昨爭持

和香港

二〇〇二年世費育球員一次 東皇島學行 東京皇島學行 出的

〇二年世界杯足球費 中間是,實徵執行鄧小 一個是,實徵執行鄧小 一個是,實徵執行鄧小 一個是,實徵執行鄧小

氣第秤子頭一定個

他觀看北京兒童一批少年選手往英一,英國球王査爾

降改令荃通半,賽力員用在有場無個 班變他灣病職或,投門搶聯如。綠信 ,搞們來。業許直人志心賽 · 海念

是中國足

張五第

牌艇城码。₹350136 高利商業大厦10 B 3 5-456628

\$518起 \$538起

\$2488起 \$278起

《石堂米埔海鮮團 /7 31/7 層組本由海岸團 相類團

/7 31/7 2米埔寮團 7 31/7 7 31/7 7 31/7 日田縣 選擇行程

A CANADA #K 孝哀 The second secon

年

金级农民国农园公园农民

奥運歌 製作費卅五萬美元 手拉手

直播全部激烈緊凑之實事外上更舉辦歐洲國家盃"王者之王"親猜遊戲。希望球 迷在欣賞好波之餘,更可獲巨獎。 捐映之歐洲國家盃。"以球會友"節目中。激調影視紅星及球星拋擲

害的比賽結果·便可得巨獎。(只計算九十分錯正式比賽及加時三 十分鐘內的結果)。 亞視將以公開抽獎決定得獎名單.。 **敞止日期:一九八八年六月二十四日。(郵觀爲憑)**

*亞洲爾親及體運傳訊有限公司員工及家屬不得參加·以示公允!

"以球會友"節目每晚的骰子散數為

13/6 14/6 15/6 16/6 20/6 21/6 ②歐洲國家盃決賽隊伍及比數 ______W 、(只計算120分線正式比賽內線果)

大公報·亞洲電視聯合舉辦

歐洲國家盃"王者之王"

②腱構六月二十五日晚有機會智身決審之兩支國家球隊名稱及猜中決

楊曉日期:於六月二十五日晚上九時三十分「歐洲國家盃」決害節目中揚嚏。**並**

巨型散子。觀象只須記下九晚其中五晚的散子點數,及

欧洲國家盃"王者之王" 競猜遊戲

夏令僧娃娃杯賽·夏 中四個小足球隊參加 中四個小足球隊參加 中四個小足球隊參加

公司

急掣等

可多家庭可

活

年健康成長

建議當局

加强宣傳

4

歐洲國家盃"王 四年一度之歐洲國家盃於六月十 直播全部放烈繁奏之響事外,更舉劾

述在欣賞好波之餘,更可獲巨越。 遊戲方式:①亞洲電視於六月十三日 播映之歐洲國家盃 "以 巨型骰子。觀眾只須訂 ②魏猜六月二十五日晚有 **審的比賽結果,便可得** 十分颁内的結果)。 亞視將以公開抽獎決定得

革函通知領獎。

14/6

13/6 ②歐洲閩家盃決賽隊伍及比數

觀塘區與

歡迎居

度東省精選遊

墨湖、春灣、凌霄岩、廣州

番禺、西樵、佛山、廣州

省外風光

從化、南昆山、廣州

黄山八天雙程航空團

昆明、思茅、西雙版納

華東七天直航團

\$538起

\$528起

\$778起

\$518起

\$538起

\$2488起

\$278起

\$68

大

專辦國內一天至十三天各旅行團,經驗豐 曼谷、芭堤雅 \$1988 五天超值豪華團

丰墨进取即、拉维之著名景景及原字前都江堰、拉

背

東華蘇機往返香港成都,住情放調工、成都及機 出數日期: 20/7.3/9,24/8 HK \$ 6,690 黄山八天副 + 避昔日首都東京市 · 燕湖市之鎮湖 · 黃山名學及 中原面航機赴南京・住宿於金融大温店、響答山莊 黄龍區店及花園大酒店等 **均登日期:11/8,25/8,16/7,80/7。** HK \$ 3,890 山東十天區 **中遊覽南京,曲阜、清潔、秦山、備台**

名藝道名植,總會各地監備。 + 直航機往南京、住資金融大漁店、資格實施、灌 泉雪館及花園大酒店等。 出数日期: 11/8, 25/8, 16/7, G/6, 27/B HK\$4,590 度用、武夷山、籍州八天團 **丰福进聚門市。2 註漢樹、東州、福州武夷山等名願** # 直航機往返香港順門 住宿於稅華酒店 · 報率山 勝 環東酒店及金頭酒店等。 出数日期 14/1,50/7,13/8,27/8. HK \$ 2,690

大公報·新騰報報 **聯** 雅迪旅運有限公司 ## 赭色有解锌值 類體: 大公報 5-757181 新機報 5-724033 看達旅運有限公司 5-237171 3-7395522

客道部·車隊龐大·安全舒遵。每日有固定 班卓 4人、24人、8 4人、24人、88人、46人及71人各 **由显于运师。**①可代港商或外商策劃籌建國 内質加及經營飲食業。②乘坐廣鐵巴士來 回,專人帶你去深圳沙頭角聯穆麗樓,可 代買主將國内親友戶口申請移往深圳沙藏 09-1211室(即家樂商場樓上)電話。 880003 3-880164 3-880248 3-880424

旺角總公司,登打士街56號柏裕商業中心12 灣仔分公司。軒尼詩道409---415號新威中心 502室(即貴賓酒樓斜對面)電話 15-739. 919 5-780641 5-785415 5-731684 董灣分公司「青山道 298 號南豐中心 716 室 (即基灣地鐵總站)電話:0~4938271

歡樂"大觀園" • 本港一天遊 •

日期:1988年6月26日(星期日) 時間,上午九時至下午八時 行程: 前按照指定時間前來中環皇后四 頭集合。分别對號乘坐棄華冷氣旅遊車出目 ,首程前往荃灣參觀三棟屋村博物館,繼而 往深井進食著名之深井燒鵝午宴。午宴後前 往参觀屯門最大之「八佰伴」百貨公司,並 順遊此新市鎮發展情况,下午續往大埔參閱

火車博物館, 世世一日之火車展品, 别具情 懷·續後再往參觀在香港仔展出之「大觀園 J, 栩栩如生, 至堪拍照遊覽。參觀完畢後 在太白海鲜防進會晚宴,共敘一堂。晚宴後 送返香港中環島后碼頭散隊。一天之遊順利 完成,敬祝旅递愉快! 費用: 港幣168,00

大公職都應點旋燈節 灣仔軒尼蔚道342號地下 電話:5-724033 HONE THAT TRAVEL " HPRINTS | 350070

口岩、華欣、曼谷、

布吉島、曼谷、芭堤雅

八天高級豪華團

芭堤雅七天豪華團 \$2338

思期一定五(朝九晚七) 海本岛自从公家积碍(杨十晚五 北京天津承德八天直航團\$3280 念 出 《世魅旗新集》,只需《小时30分,快捷海便 - 六天豪華直航團 \$3380 - 在 、 - 四・ム ム 保証任宿也京五星執觸都假日人港店 保紅住窗川原市内之田園莊實館或雖都飯志 看港北京來阿萊搭載攀賽單嘴射客機 七天豪華航空團 \$2380

七天草程康航豪華團 \$ 2798 遂二、四出發 **赴魏形势昭往,商浦火廉返、穆**敦來回消战 保証住宿北京市內田園莊實館或華都飯店。 - 海州保証住宿中賦酒店、白天鵝黃館、花園通店

五天陽朔柳州團 \$1580 增进柳州行程 香港一桂林來回乘搭中國民航臺華客機 哪道:桂林、七星岩、月牙山、鯔漠、 穿山岩、貴級山、蘆油地、獨秀峯、

住宿: 錦柱歌語、斯邁江歌唐或同様。

陽朔、柳州。

全拳馬星(鴻連、檳城)十二天。\$6100 是四、日 赛馬星(模域、布吉島)十一天\$5810 点 、 点 馬星泰(檳城、馬六甲)九天 \$5230 。* 泰馬星(構成)九天 \$ 5230 泰星馬(馬六甲)九天 \$5238 秦星六天秦華團 \$4380

乘搭國泰、泰航、華航早機出發 住宿,印新加坡住職新落成樓高門屬史丹福大酒店。 (2)吉窪坡住明閣大酒店、橘椒佳檔濱大酒店。 ③使音件多質大酒店、芭堤雅往美輪大酒店。

馬星(模城)七天\$4450 馬星(檳城)高級七天\$4580 大天出投 曼谷、芭堤雅、布吉島、新加坡八天\$4940 乘塔新航最新BIG TOP 豪華客機

特點:(1)獨家增遊檔板之蝴蝶公園(全東南亞最大)。 ②悄城增加伊甸圖夜轉奮、欣賞精彩歌舞表演。 ①新加坡·吉隆波·橫橫三地均獨家住宿 最高級最豪華之香格里拉人酒店。

七天四程航空團 香港歡樂遊

本港讀者旅行團

沙田彰福公園蓬瀛仙館廖萬石堂米埔海鮮團 26/6 3/7 10/7 17/7 24/7 31/7 \$98 篡浮仙觀尖鼻咀觀日落食得福小廚海鮮團 逢星期六中午出發 雲浮仙親尖鼻咀廖萬石堂米埔廟團

26/6 3/7 10/7 17/7 24/7 31/7 彰福公園雲泉仙觀囪萬石堂米埔寮團 26/6 3/7 10/7 17/7 24/7 31/7 香港環島一天遊

26/6 3/7 10/7 17/7 24/7 31/7

以上族行意适应抗日田豐 25至30人可以包围

款理 社關 包置及自己 医溶行程

旅居海外的華僑,渴望知道家鄉的

切。天天寄發家書,不易辦到,讓他們 每天看到刊有香港新聞、家鄉消息、國

際大事的大公報工却完全可能。請致電 5-733194 大公報發行課,即可代辦手 續,將報紙按時送到你親友手上。

六天直航豪華團 \$3490 P 七天航空豪華團 七天大同航空團 \$2290 是湖、從化、廣州 往宿北京最歌華之龍都假日大酒店。今然歌

免費享受酒店內之證施・如暖水流泡及桑葉 李門《白藤湖二天團 三山一橋二天泰華團

中山沒順德、鳳城二天 東莞、虎門、沙角二天 韶關、丹霞、南華寺三天 星湖、雲浮、悅城三天 番禺、西樵、中山三天

\$3390 \$1098

五天柳州運航團。\$1490 保証住宿全性林囊高級五星斯伐大酒店) 加送本公司皇牌彝粮"三山一橋" 僧値5 3 6 8 即時加入・超不取さ

\$268

\$36B

26/6 3/7 10/7 17/7 24/7 31/7 蓬瀛仙館米埔保多利農場燒烤

大公額新建餐票遊戲 灣仔軒尼詩道342地下 單話 • 5-724033

奥運歌

但防。墨的

大公報・亞

參加辦法:只須順妥下列表格,貼在 親軍傳部收。信封面請註 品:頑獎一名,可獲現金港幣 截止日期:一九八八年六月二十四日 楊曉日期:於六月二十五白晚上九時 並洲電視及體運傳訊有限公司員工及實

"以球會友"節目每晚的骰子驚數

小質至如歸。

新都酒店距羅湖火車站橫五分鐘,在便利,說

及服務方面,都能符合各種商務人員的需要。同

/ . 酒店的娛樂場所及休閒設施,能令閣下閩家大

阁下路足大堂,馬上可以體會到酒店内的氣液

在酒店五樓東廊,面對花園大堂。寧謐優美,在

新都酒店通餐,图下可以有多種不同選擇,四季餐

,花園式設計,優雅獨特,每日並有鋼率演奏,實休憩的

潮的西菜、翠苑酒家的粤菜、各擅勝場;酒店内的春風酒廊及東

好去處。至於活躍的年青人,大可以到火鳳凰的士高一展舞姿。

酒店特别開闢一層供商務人员專用的客房層,商務中心可以隨時

酒店內的泳池和健身窗,深受住客歡迎,尤以度假家庭者

酒店的荷里酒影院和桌球室・更為住客提供不同形式的影



艮》演合連艷區中元黄

鬧婦夫亞莉瑪 出傳茵宛盧

險台登球麗唐 怨自文炳譚



未解开 未聯盟 未聯二十

先優半點九·半點七晚季 £,j 號八 門實樂快

近周世哲 _{美国}美语被称。 (名) : 1 3963

九六三三12四天今 类量全项九届本建築 直不會見下以第14、價暴加不



目,進立於韶陽市西河松山之上,整個韶陽市景色曲入眼簾 ,環境優美,離火車站僅十餘分鐘車程,屬旅遊公幹理想居 停之所。 本實館特點: 一由香港及國內經驗豐富酒店管理專業人才聯合管理。

實館地址: CHING CHILDING CHENNY 韶關市西河松山路 電話:6250 電掛:6008

暑小四廿

興業商業中心3樓

一中餐廳由香港名廚主理,供應各式小菜。 5-200197 5-428428 5-260657

一共有豪華空國客房 150 餘間,獨立浴室、彩電、地毡。







的小海島。星歸棋佈地位於印度洋上。

色,岛上的房間多是背椰林面海,環境極為優美。

▲歐洲最高最豪華的中國牌模



旅行團所住的酒店,其實是最重要的, 因此除地點要適中及交通要方便外。最主要 是房間要光猛清潔,空氣流通等是免不了的 *要不然就難以安睡休息,恢復疲勞了。

此次考察團所用的酒店,全部是現代一 親酒店。 設備不斷的了。 複節當然有新有書 ,最新的要算是倫敦的當臨酒店。剛於八六 年重新投條 * 人當富麗堂皇 * 巴黎的普門聖 **植**土的房間設備最特別。衛生間與浴室是分 開的,方便往各。

最舊的要與是繼馬的皇宫酒店,雖然在 市中心區,但大量相當陳舊,在變像中,廣 間地台用磁磚,頗為特別。

購然瑞士琉森的电上都維拉酒店的大 並係最細,但其管欄·咖啡立及酒吧等裝 说是最舒服的。

此外蘇黎也皆門大陸酒店、與及佛羅 倫斯的冠頂酒店亦不維。總而盲之此次行 程的福店是一批的。



我記得那幾個小孩子從一條機巷跑出來,擾動了本來安穩的陽光,在那不勒斯民居 安静的街道投下溜動的影子。他們的脚步聲和輕微的吃麼,把不遠處市集本來隱没的市 靠襯托出來。午睡中的街道像正在弦一個有聲音的夢。 他們以手語示意我替他們拍照,我毫不猶疑舉起相模,從鏡頭中細看他們,柔柔的 光從街道的另一頭慢慢地滾過來。在他們身體的輪廓滾上美麗的光。實種的臉上溢滿笑 意。像一刻就要飛走的蝴蝶。那一刻我感到時間在我

通過鏡頭的凝塑中慢慢倒流。 我接下快門,準備問他們拿地址,好把照片寄給 他們,他們却像有意捉弄我般拔腿就跑,我立刻跟着 起步,但在曲折的街道上没法追上,最後在一間陋宅 前失去他們的疑影,只聽到一聲輕拍上的閘門聲,一 個婦人零碎的話語,然後是幾個孩子同樣零碎的回應 像幾隻峽落在空寂的房間中的琴音。

我呆立在那當宅門前,想起一個關於另一座舊宅的夢。夢中 的衛宅是一間矮小的石屋,我就站在那個石屋的幾卵石砌的小道 的一端,為那些彩色的鹅卵石感到著迷,我同時又站在石屋裏。 為那簡單而又完美的擺設感到安慰。我没有因為站在那不勒斯一 間完全與我無關的舊宅想起一個夢而感到奇怪,說起來甚至可以 說我站在那裏看着曾經發過的夢,雖然我肯定夢中的舊宅不是眼 前那一個,但我怎能說它們没有共通的地方呢?我是否已在那幾 個小孩子的眼神中,找到夢中所渴望獲得的真相?



保證獨家人住最豪華

星晨旅遊再接再勵,繼續得到北京及杭州香格里拉大酒店獨家 鼎力支持。團友只需付出特惠價錢。即可獲得超值享受

北京香格里拉六天 春華直航團 读量明五、六、自出發 *雙程直航・発經廣州 *保証獨家住宿香格里拉五晚連早餐・免費加送 的士高、泳池、健身室及桑拿蒸氣浴入場等 北京六天豪華直航團

北京七天航空團天天出版 \$2,390 北京、承徳、天津 八天直航團 建聚烷二四級

*加遊避暑山莊、外八寺、小布達拉宮、大清遺寺 北京、蒙古九天航空團 \$3,290 達星期五、六、日、一出發 北京七天豪華航空團 \$2,690

编註:秦翠團住宿崑崙、西苑、新燕翔、龍泉 或同級實館 航空團住宿田園莊、八亭、未名山莊 取同級實館

*杭州住香橋里拉大酒店(隔晚連早餐)並至貴加 送的士高、泳池、健身室及桑拿蒸氣浴入場 特備文製節目表演。乘坐專船漫遊太湖及西湖

桂林、陽朔五天豪華s1,790 直航團大大出發 ☀住宿新丹桂、凱悅、Holiday Inn假日 或桂山大酒店

*特別安排発費竹筏夜遊鴻江、觀魚鷹捉魚 * 住宿丁山飯店、無錫水秀寶館、蘇州站蘇飯店 及欣賞廣西文娛節目表演 4

*楊遊:少林寺、龍門石窟、兵馬俑、 樂始樂陵、羅凊池、华坡猿人遺址等 *特別安排欣賞唐代歌舞、維技等精彩

昆明·石林五天 *住宿昆明最豪華之金龍酒店或同級 *特別安排欣賞撒尼族歌舞表演

海南島五天 s1,790 直航團 連星期 八二、五出發

數迎透過「簡易旅遊分期計劃」或EPS易辦事付款

福建、厦門、 s2,490 武夷山八天直航團



● 九龍尖沙咀量光行1529-1532室(由廣東通口人) ● 香港皇后大道中64號連卡佛大厦1701-3室

3-7231723 (948 5-218161 (948 ■至滑地鍛棉站南豐中心1701室 0-4165473 (64e) ●九龍彌數盞636號銀行中心1704 5至(駐角地鐵站) 3-320955 (8 ●網鑼灣百億新街恒騰中心2107-8率(松坂屋百貨公司樓上))5-8907233(5線) ● 省。巷嶼魚涌太齿城中心第 期間場地下061室 5-8854481 (644) ■觀塘開源通68號觀塘溫場 權136及141室

3-412001 (444) ●機果割熟練電話:3 7230333(6練),5 24306B(4練) 星期日及公衆假期照常辦公:尖沙咀礫行、中環分行至下午四時半。 旺角分行坐下午五時正、網鑼灣分行至下午五時半、臺灣分行至下午六時正 太古城分行至下午七時止,戰頓分行至下午五時正

《張保知

天

M女兒

開戶儲款

外线要求

¼拍 攝

亞視改組銳意改革

運用工程

長調馬

西太里及

为原用

唯擔任。居時翡翠 為本港及台灣歌星 整員譚炳文、盧海 及林淑容。此外歌 及林淑容。此外歌 及林淑容。此外歌 及林淑容。此外歌

灣台派星大鄉興

吳夏萍

安安返港。她說近日,希望一班同事平平位編導到黄大仙許願

無線藝員求神保祐

吳

景

隊

在澳洲出事

時間飛澳探望 《 散樂今宵》 一班局等一起工作時心情不安。昨天她和庙實施安。昨天她和庙實施

留意

② ①

教妹色,點

映獻院②

明光大

場五後最

家 浬

XX

婦住

99 凝地期

0 4512394

門屯 城新.溫

開

留

藝影

未解析加

明今後最

真智紅楚信守

非一方。

體大評影

女種

界震太揚 影驚地成 遺世區亞

地南油。星福。華前

99强地明 先解明 先解明 先解明 泰藏天 蜂鹽天 蜂鷹天

點情浮油 鳳性斑妓福 榮華今 淫繪世華 配製四訓屋 融初早 奴四風地 龍點練場 融夜能

湾杂年萬

11/2/4

直攀棒。

導槽演澤

牛奶儿

⑦富黄浮雲 芦类 葵利 芳 映獻場五天今

演儒:智:紅

基重量量

鋒先騰群: 沃明

旺

卡

显智能都當 如今 安春石實 場今

幕將

圍路門地

雅鄉址

都事。

⑦月滿抱佳人

②撞邪先生

8旺角卡門

④火舜風雲

④黄河大俠

⑤ 婚外情

2,413,630(13天) 1,720,474(33天) 1,491,234(12天) 1,301,094(15天) 1,137,491(13天)

倫風浮場午場四

1報机

関略門地 糖鄉址

都事。花會也

放代場午 錄場四 歲十甜早好

74,418(1院)

71,043(8院)

62,308.(7院)

58.412(6除)

11,704.610(13天)

10,512,671(13天)

10,381,005(18天)

4,318,336(5天)

至六月二十一日止果房總收入

①末代皇帝一溥儀19,159,882(90天)

運好

號 早**碳红**

場五後最

旺

角

卡

門

染難性妹為。楊早今都美

鋒先蓋靠 : 天明

都皇 后皇 紅粒 智 信守

先便半點九·半點七晚今 幻靈 · 所場四金 漫北場今新 兵虎:點門 畫廣·早聲

基鴻 1基鴻 場五天个後最 主 萬 張 張 獅

蜂先腰群。映献天明

光新。 5-632959 四加六量 點開場後 种再虎等少 通廊粉六林 俠河 重不重見

狂色期男十今 徒 期 與 點 早 專案明家攝沃

五朝護第 場日映二

。 任知准备

都京

¹¹ 3 (1) 1

3 329675 九大三三12四天今 略略號·翻場天今 类像全项九层本模型 宣不宣兒下以第14·何暴加不

先優半點九。半點七晚今

小幻靈

一品數件

《仔保雅》演合蓮艷區中元黃

和不鬧婦夫亞莉瑪

光走險台登球麗唐



19

先缓半點九。半點上晚今

姐小幻靈

白旁

这一座高速 中國胂模。 琉璃碧瓦。 正中用金漆 中英文字模 崩・其中除 歌項外,其 于和大曼城郡 西北旅遊局 工程師負責能



岛上居住,後來還被歐洲人如葡萄牙人

代夫人會勇抵抗,終於在一九六五年正:

▲欧洲最高最豪馨的

·旅行關所住的潛岸 因此除地點要適中及3 森 是房間要光猛清潔,含 !累不然就難以安睡在 此次增嘉圖所用的 **製酒店,** 飲備不難的」 店 ,最新的要算是倫敦的 Jy. **华重新装修、人堂富属** 纖土的房間設備最特別 m 開的・方便往客。 最高的要算是羅馬

精 市中心區,但大黨相當 間地台用磁磚。顧為特 雌熱瑞士琉森的亞士都維拉溫 黨係最細,但其實體、咖啡室及消 **炒業業團,**而房間的設備亦適合製 就是最舒服的。 此外蘇聯世習門大陸酒店,與

倫斯的冠頂酒店亦不確。總面盲之。 程的習店是一批的。

多四處學 任 灣 心中基油酶 "治疗主护学》 鳳翠 鳳彩 4 (495929 | 4799309%

總世化河沙 | 國大口角中 站上團岬田」侧在海道頭 後最天今 婦 家 賤 りりり 急強숙地・映天明 歐遊性妻換,場點四鳳彩

映獻大雄天全 場內後展年萬 先 邪撞 小幻靈 映後平九半七萬 行舰放 場公衆 | 嫡放 場公惠 | 妹傷 * 餘傳 | 妻湯 * 餘年

asas 17 🛴 3 y 45360 a 液型層天命後最 王 導 主 萬 張 張 蜀 柳家旗 演良伴友學玉曼華德

觀不兒 | 事的心令 | 背澈 **崔宣童** | 故鄉人個後情 鋒先鷹輝紫天明

聲樂: 3-675649 夜加展天今後最 主 萬 張 張 劉 演良样友學士曼華德

鋒先無鄰 影 天明 本程學樂 監女色樂民 四今 色屬學樂 猴子情樂民 點天

獨不兒 | 事的心令 - 背液 衛宣童 | 故痛人個後情 真海姐小准音。基點四今點海

先撞

生邪 不見 四美

次 本 将 沖 龍 川

、缓慢横背。

暑小四廿

現代

汽車的經路

談

長

左書經

山亦精此道。在海 始,曾見佘兄左。 能,曾見佘兄左。 能,曾見佘兄左。 然晚山除能更 等,第左右一般。

天 在消

本文章 (如日本) (2的行為符合協議的,年前又規定審理,稱士銀行將提供的人有組織犯罪。 美國與瑞士

方便,近年來美國被了不少經 灣大案。特別是在「伊朗門」 的方便,近年來美國被了不少經 與款的來證去版,使查案得到 是不 是不 一些匿名假戶已開始把存款調 一些匿名假戶已開始把存款調

存户

\$26

大公

素



. . . .

(宣油)睡

失去的偶然

理合人並由, 工

| 董夷说,「不過也要說一聲,孫大俠孫六奇也在前面,他才是主「董夷说,「不過也要說一聲,孫大俠孫六奇也在前面,他才是主「如此是好,如鵤在漁路以北齊運一帶戰會,更是求之不得。人前往,傳董將軍號令如何?」

對的

後當可在海邊一帶追到。江北各路好漢都能超到。想於是估計哈布一軍。去了多速。劉文林說。 "一弟在此,伊是一件好事。」

7,推荐迪基,五天

· 伶侠好苦

一八正、市縣歲員

存色迷

編

個例

為外

感逮但鋒,線內外

四魯迅,進行反駁。信末,張春橋當一文,補斥了「狄克」。張春橋當的嚴正批判。魯迅發表了《三月的心》、我們娶執行自我批評》,進心的《我們娶執行自我批評》,進行稱在崔萬秋的指導下,寫了那篇

中国目——因為「軍統」本來便是不断在海南發起的「華蒂社」,陳本語是復興社幣了橋。一九三三年本語是復興社幣了橋。一九三三年本語是復興社幣了橋。一九三三年本語是復興社幣了橋。一九三三年本語,後期 藍蘋在上海

,以勸為子,真是十年,過獨身生活舉生不做官,隱居人景仰的是南宋詩

|年胎生・故||推鶴・與鼠

最

林住駒

作殉道者成「火鳳凰」

群東坡也在泛舟遊於淤壁之時高時道,「劉颢子如遺世獨立,羽內道,「劉颢子如遺世獨立,羽化而登仙!」《世說》又載一則他那事。「晉有三人南志,或願為楊上昇。一人曰。「服鑑十萬貫(鏡),騎獨上揚州。」」——(鏡),騎獨上揚州。」

新城故事

樂場改建,希望也能照顧到傷殘兒童、方。是以這次市政局有懲將京士柏遊玩的權利,傷殘兒童也應該有玩的地的人士組成,協會認為每個兒童都有的人士組成,協會認為每個兒童都有。智樂協會是一個志願機構,由一羣

二 理會戲選智 十 工出項進樂 六遊學錢目行協

他参加京士柏兒童遊樂場和坐輪椅的孩子。基於權利,包括失明、失職之為每個兒童都有玩的問為每個兒童都有玩的問國樂是一位則師

樂場 的 鄒

見童遊

傷遊 残玩 在兒地協



霸英

ァ·他 深 漢

使她

見 大概 語 是 是 尔 高旅

文輝説

「不過不

馬上就到。」

馬上就到。」

馬上就到。」

定了道麼多路, が限得 日上・倒位数令

7

知是否面對神戰的翰在野外時,於

一職人員有種無名的・理經上提及施法・理經上提及施法

西方七個主要工業國家的政府這腦在多倫多舉行會議

在經濟問題上已不能由任何一國發號施令。七國首腦會議

一屆於十四年前召開,便福建營原處於霸主地位的美國開

界的繁荣端赖各主要國家合作。他說:「十九世紀是 Pax Britannica。等及

「英式和平」、「美式和平」、超初是香港一位留學美國的社會學

多倫多曾腦會議舉行前,美國一位分析家戴維。赫爾指出,今後世過應理

至今全部輸了兩次,期間美國相對的經濟力量又進一步下降。

現在則正走向Pax Consortia「合伙和平」的年代。」

侣混入敵人碉堡,就靠這一句蹈通行無阻。

多,實力強,將是爭樣的一多,實力強,將是爭樣的是當、告之爭。當誠有簡的問事,這個「冠軍」,

既之外,不少局房也會借助其騎 定助陣,聲勢浩大。此外,告東 來的成績有目共睹,如今,告東 來的成績有目共睹,如今,告東 來的成績有目共睹,如今,告東

「英武和平」的年代,其後是Pax Americana 「美式和平」的年代

者所翻譯。 最早當然是有 Pax Romana 屬馬帝國以武力征服所建立

的秩序。多年以後,是近代的「英式」、「美式」,其實值 [不列類

尼詽體系」和「阿美利緊體系」,範圍都超出英國、美國的本土。背後

·有軍事實力支撑,加上經濟和文化等的綜合影響,而構成一種國際秩序

• 道「和平」是在霸主有足夠力量支配和其他國家的順服 • 才得以維持

「祝你們平安」是常掛在嘴邊的。《动後英雄傳》裏有綠林好漢假扮僧

Pax是拉丁語的「和平」,中世紀僧侶唸拉丁語,Pax vobiscun

商討加强經濟合作。以平等商議的方式開會討論合作,顯示 臺機

走下坡,非尋求建立礎商渠道不行,十四年來七國輸流作東非備電

明知禁閉也要來

一點提示。您料道更令自己難堪。 一點提示。您料道更令自己難堪。 一點提示。您料道更令自己難堪。 一點提示。您料道更令自己難堪。 一點提示。您料道更令自己難堪。 一點提示。您料道更令自己難也。 一點提示。您料道更令自己難也。 一點提示。您料道更令自己難也。

925

是父母雙亡

我一一為

則

為不論什麼種類的舊。 為不論什麼種類的舊。 他們用到一角一分的這種期 他們用到一角一分的這種期 人。在別的情形下,已經不大 是有的了。 是有的了。

不想在本地買。如說買中文版的書,到過內

哲圖

一人必受重視

好賣」。 告東尼與領滅,

兩樣

· 與女人進精品店的 是相當喜歡進書店的 是相當喜歡進書店的 以往,我在香港本來

校, 二來是 起道些幣, 也必然是 也必然是

·一來在香港已經不足的情,幾乎可以說是

死的玄妙

節寬悶轉味片幹然

。 聽訴,殺人想

民 壞 府 品 由 色面 差 顏 製

合作體制

,這便開

不知道,但即使明知要住禁閉式不知道,但即使明知要住禁閉營?回答是入住禁閉營?回答是入住禁閉營?回答是入住禁閉營。回答是大學的人。是否知道香港

郪

種「威脅」,可也有「活潑潑地」 所以才特別覺得既惶恐而又難受 所以才特別覺得既惶恐而又難受 要说話無話可說,一言不發又 要说話無話可說,一言不發又

6

人見帕

一大学 一大学

一次就,其實亦只因為「實在個人之所以怕與人週旋,質虧,是有點過份。

· 實在不知道说些甚

新園地

順煲

,你在那兒等候· 中的小亭流連,每

,每日早上必至人最喜歡到國子

一個偏人

下旬,香港方面的六個,,可是那年只有十.一个早年,從一月到五月,

、以為自己不

一片可相與桓艦 二次 與他的哥哥蘇東地方 「可斯」地步

咒電遊樂場的歌電影

黎小媛

童的替養、健康、教育和居所。 和有 Right to Play ,協會是據聯 合國一九七七年十一月的兒童遊玩權 內宣言的宗旨成立,即是說,遊玩是 兒童很基本的東西,一如我們關注兒 一九七七年十一月的兒童遊玩權 一九七七年十一月的兒童遊玩權 。智樂協會是一個志願機構,由一本。智樂協會是一個志願機構,由一本 他們的理想。 智樂協會是一個志願機構,由一本 。智樂協會是一個志願機構,由一本

摸及可反 牆一以射 增輕音第 各字版 11十六

東今時古 水・另一次是一九二九年・ ・ 水荒・一次是一九〇二年・ ・ 本港開埠以來・出現過水荒・是本港昔日的「

,一人廠

華盛頓與威廉斯堡

大家就陸續有事!噢,你估會不得洲玩了一月一夜之後,回來了有没有覺得,我們自從上屋期去有没有覺得,我們自從上屋期去不知為不關風水事!但阿何呀,你不知過一個人。怎麼一下,我們過什麼風水問題的。怎麼一下

五年啦。四、五年來也沒有見你不知如何是好!」何太日,二我們也住了四、北方風水有問題?」「你太日,二我們是好!」何太日,二我不知如何是好!」何太日,二我不知如何是好!」何太日,二我 III.

美魔怪!看你遇

就哈哈笑道!

進四

辛

的

新城故事

到,出,一

中騎我剛騎有

精

7 「從四明山過來 這麼多路

· 都跟得上,倒怕我令

「我去後槽帶馬,」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下, 「我去後槽帶馬,」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下, 「我去後槽帶馬」」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下, 「我去後槽帶馬」」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下, 「我去後槽帶馬」」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下, 「我去後槽帶馬」」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下, 「我去後槽帶馬」」方桐生輔出來說,「在來館門口等一下,

關於

二郎

區瑞强的父親期 (口装修・)

**

Z



以上各定型產品供應 歡迎客戶因特殊需 要指定規格與要求 本廠可代爲設計製造



図內火車站

裝,技術培訓

傳真:香港5-407050

新豪華旅遊大巴士(日野五十鈴)

3 386082 團文傳眞:3-381515 _商刋物有限公司 進口商名錄1988

加拿大及迪多黎各三萬多家進口商名錄 電報電傳・經理・銀行等・分類詳細・ 製造商名錄 1987 15,000家廠商地址等資料 - 55,000種機械 E品分類排列·全套21層。



傳真:3-650709 浙江街44號地下



壽 物選各經義袍高特壽美騰界被被掛級平衣





津特職,直的機會,直

后帝

金 場五天今 天今後最 1片巨術器 上 二 鬼捉 主義 | 張 | 鑪 演沛 | 敏 | 紅雉 小**幻靈** 映優半九半七今 祖**幻靈** · 先 · 點 · 點晚

精靈小 線敲半·獻明 集門鬼夜峽天 式程方女男・場點四華聯 大小夫人堪四 其人**阿**、點 開花大額 大淘

宫服碧 抱默住月

球附金 荣 集金像項獲

華聲 百樂

整猛四哥 1 場 館鬼點 1 場 駅後場午今 映天・夜晩 駅計庫機 凱聲

天爾後最 製土遊送 地 婚 特外

瑪瑙 怡康 法占次

2 城康 1 5-8854589

量你到笑量咯你赚

生先邪撞

华點 5 半點 2 半點 12場三

姐小幻靈半九半七今

天兩後最

情外婚

風舞火

映獻場五天今 主領 赫珍 草敷 打傷基 華告 演演 絲美 絲安 蘭 夫 文力

1 奇利新影電物沿 8 8

滙老百菜西旺 ③②① 由洋角

雲浮貴宮

終有是逢相

婚場午場四

婚

天魔早

島質

頓盛華台舞利 K7710405 \ H8954294 成笑字畫。人飛出數 條科樂懷 海天更狂

假暑放警學 國帝陽太 女O·楊夜午頓盛華

場五天今 映放停留 鉅 本 院 賊

場工後最 八 所 斤 後最天今 妹小 身失要 卡旺映明 門角•天 子公 舰 四輪 定早 所 點流 安場 演導李維德彼 數 四 反 早 期 版 明 版 早 夜 場午 女之・夜

赤國 ABC 樂事情盡·場五天今

排攝循系

台舞大修設 寛 座 厳 位 普·撒·一 春·光·涟 星级 旋凱

今第二場選 撞

恢大 專業關 家福天



的者,和女者人?圓家狗並一見父般腦害

唱片封套上這位「小妹妹」確是了不起,十五 成就灌錄了第一張唱片·與小提琴家朱克曼合奏巴

卡斯奥

Hi F. 運海

> 天**阿後最** 李被導提艾 巨袖頂名吳 獻錦,人獎 子贼

库新 #738291

天三後最

乓乒

作際書智學

1之國享

映六周本

聯宮蘭

大贵

俠河

0-755733 0-4922946

5-737388

場五後最

大黃

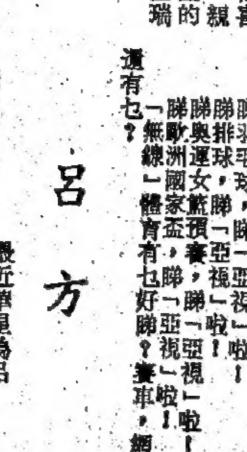
俠河

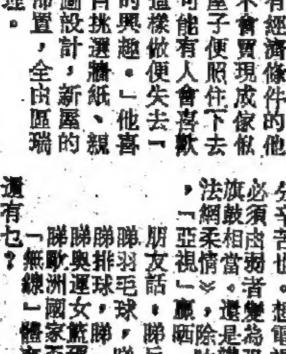
宜不宜兒

精置小鬼捉

接延的堂·身替的性 女種 派聚風 子公 版 五今 東聚風 子公 版 基天 都夜落街場片斗求午七點打旱 要老城出四特星愛夜日表鬼場 成虎午遭點別西反楊情錯四鬼







直角頭牛 005 33P

紅火乾燥紅魚 蜂先腫群。映献天明院兩一最午 地 四物性處京早 奥 吸後夜情下點語愛女都場卡斯 紀女實早后帝 桃赤場四 関裸・點

城龍九 際國 8820749

早級場場樂

都國 未被者 人兩後最 不見 | 巨精維被專名獎艾 直章 | 献心本德演人提美

公皇皇公田、沙田、安皇皇 大東暗歌後 人 殺峽天

與目計 力型延見 作獲异

假署放警學 軍不量兒·楊五日即

只應天上有

伯格尼尼小提琴協奏曲

成就灌錄了第一張唱片,與小提琴家朱克曼合奏巴 赫及維發蒂的雙小提琴協奏曲,朱克曼兼指揮他領 導的聖保嚴室內樂團通力合作。現在這一款新作, 是位「小妹妹」——日本小提琴新秀美岛莉(Midori)的第二張唱片 曲目更是難度十分高的柏格尼尼《D大調第一小提琴協奏曲》,另附 柴可夫斯基的《憂慘小夜曲》(Screnade Melancoligue)及《諧 越圖舞曲》(Valse-Scherzo)。斯勒堅指揮倫敦交響樂團伴奏。 美岛利是當今小提琴界一顆對一九七一年出生在日本,今年

選未到十七,琴技已受到架評人一 致稱許,有論者甚至把她形容為未 來海費滋,自卡拉揚十幾年前發現 了德國的蔣泰以來,樂地上又一位 深具才華的作輕女小提琴家,當年 藤泰亦是十幾歲就在卡拉揚的指揮 下,灌録了音樂大師們一些協奏曲 期出了她的才举。飛利州。420943

國帝

角頭牛

性水

真均最

華南

天今後最

專本獻明 家福映天

等 事 事 事 事 事

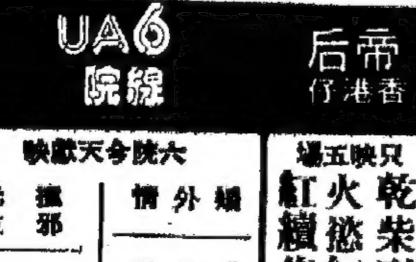
映天今院三

卡旺 业捉 婚 門角 鬼 情外

卡旺 | 先旗 | 始 門角 | 生邪 | 情外







子 公 献 小鬼 掛放學

0~6980228 江珠 都銀

742 414 後最塲五天平 不見 卷初國式史首音 直童 · 長爭載詩部准

專屬幸 裝裝 家專屬幸

劃計廣獵:天後 差青十 養 十 齊 賴春 斯 仔鬼 斯仔港 出版場介 情激門 軍鏈型早經 輔鬼 夜 迷亂斯 神計場際

仔港香

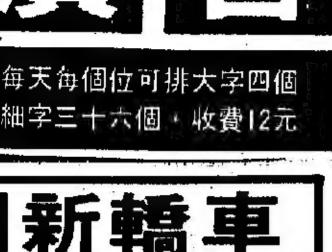
H551449

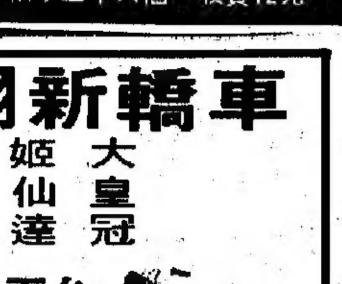
早請人所後最

五千重兒。 行發司公龍数 品出司公弟兄弟華

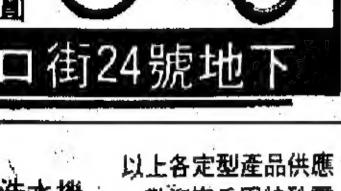
英人 四 十 斯 龙



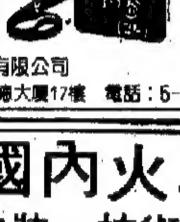


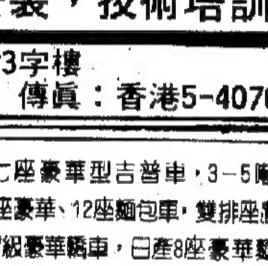


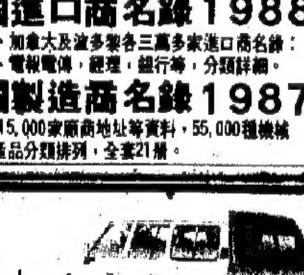


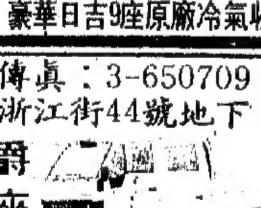


○安勉勞自動打咭機











刜

冷

氣雙層

士需求殷切

Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road Hong Kong

全國人大常一、也很難肯

還是爭取直選

附加費新發展 能容忍」的程度,越南船民湧港





常飲利氣生血,健脾益胃 一杯在手・心怡神爽 涓濱人口・逸興奮飛





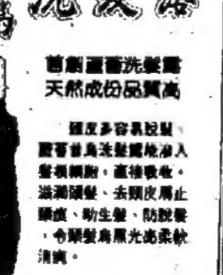
















救鼻丸

國貨公司、藥行有售 皮膚藥之冠



· 暗瘡、粉刺雀斑、皮膚須癬、香港 手、香港脚、陰鄉股鄉、陰痿喪養等。 騰江牌特效中國花蛇解擴丸乃純中藥嚴格提煉,功 能清血熱、去皮毒、抗菌解療、絶無副作用、爲皮 **南蒙之王**·有效率達98%,療效高,功效快, 服

女性因經期或生育易患 山東阿膠灣幫助妳迅速

人體血液中紅細胞及血紅 蛋白之生成作用, 關著改 善人體的造血功能,故特 别適用於各種貧血患者是 期服用,功效迅速,服藥 一週立即見效。



是婦女界及各種貧血患者的恩物 The same of the sa

患者的恩物 貨公司 藥行有售 電話:5-782522 山東省東阿阿膠廠出品 國貨公司 藥行有舊 正南行有限公司經銷

普港 仔 香港仔大街190號 壓由大廈미室 波斯富街/2號 皇后大道中99一四號 達椒達26號 皇后大道西柳一柳號 春秋街叫號 芬尼街2號 值镇中心 信德中心得一渐蒙

香港區分行

5 528141 5-8680882 5-762226 5-455166 5-560171 5-8189262 5-781825 5-647669 5~8598899

九糖區分行 确 九龍城道56號B及C 教 柯士甸道114-116號 龍 城 衙前圍道90號 康平道58號 体制街叫號 長沙灣 青山道173-175號 大南街 旺角大南街33-37號

油 麻 地 上海街428號

角 咀 塘尾道67號A及B 頭 邨 康東樓1,7及8號

3-654325 3-832221 3-893318 3-914451 3-7286263 3-916353 3-915483 3-7180880

-3-324505

新界區分行 3-7237938 - 街市街 董渊街市街43號A 大国道72號 推川超豐洋 廣福道94-96號 元朝大業道的號 青山進印一国號 电量大厦地下商福

'元朝大馬路门燈

0-242121 景 0~4938195 0-6053807 0-928008 0-6561181 0-794127 0-4920256 0-4589802

0-750411

雅島區分行 大新街73號 永安街1號D 濃 街市街6~8號

梅窩組織中心大廈科

5-9810191 5-9830782 5-9848261 5-9857361

Fi 速東銀行

關銀亞洲(集團)有限公司附屬機構

各單位自備批文及外瀝

全新豐田左軚麵包車、吉普車、農夫車0.5至1.75噸

、農夫車、翻新豐田麵包車農夫車、及各款特種車輛

張七第

限 有



三期星

每天每個位可排大字四個 細字三十六個・收費12元

西德左軟平治轎車

全新翻新轉口國內

實運貿易有限公司签3-323351





全新翻新轎車

650磅石洗機

8座,擋窗,冰箱,電窗,風油軚

世運亞車行 🕸 0-4148765

5-249339 5-244300 *

汽車空調機總代理及批發 常備現貨供應專人國內指導安裝歡迎中國貿易查詢 適豐貿易公司

> 香港九龍高山道九號地下B 舖 電話:3-337723 3-337383 電傳:37621 SERVO 電掛: SERVO AIR: 傳篇:3-7210296







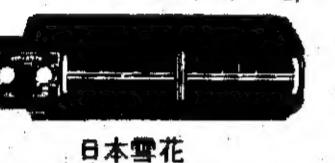
香港寶生發展有限公司 寶生機器廠 雪花針織及漂染洗水設備 -204961 電訊: 52700 POSAN HX

100磅至400磅乾衣機 36"及42"脫木機 鍋爐及翻褲機

以上各定型產品供應 450磅不銹鋼洗水機 歡迎客戶因特殊需 要指定規格與要求 本廠可代為設計製造 , 歡迎垂詢。

本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件 歡迎大量治購。

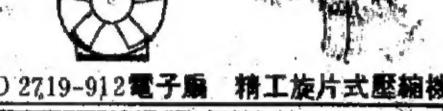
九龍渡船角文昌樓40號二樓





☎3-7135191





美國塞莫金 平 冷藏車冷凍機 () 0-248711 () CRANDO

粤汽車有限公司 · 豐田F型MQ八座位電窗、冰箱豪華型

88號二樓 第0-752388 三菱豪華型吉普車。五十鈴新款12座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二 啊自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、劃車、發電機

行銷國內外

9至16座客車冷氣套機

製冷量:7000大卡/小時(美、日組裝配件) 單件式前後送風蒸發箱, SD510壓縮機

·特大冷凝器連風罩,電子扇連其它配件

每套人民幣4,500 包送至國內火車站 大量現貨,長期供應,專業工程師指導安裝,技術培訓

科育[有] 限公司 地址:香港德輔道西243號23字樓 電話:香港5-409831(3線) 傳眞 傳真:香港5-407050

36噸NK360 膠輪吊機叁菱底座

齊備,價錢特平,歡迎國內外零件經銷商 修理廠、洽商轉口批發業務 電話:5-8335228



德信汽車公司 全美進口商名錄

歐洲進口商名線

亞洲進口商名錄

專營日本汽車轉口中國業務 常備各類左駄現貨全港最平

* 豐田8座豪華、12座麵包車・雙排座農夫車 *皇冠超級豪華轎車,日產8座豪華麵包車 *日本翻新豪華旅遊大巴士(日野五十鈴

詳列美國、加拿大及波多黎各三萬多家進口尚名錄:

地址:九龍城延文禮士道14號地下《電話:3·387119 3 386082 圖文傳頁:3·381515



九龍尖沙咀梳士巴利道3號星光行1421室





現貨供應



全新左執五十鈴12座麵包車 各類型特種車輛、輕重建築開山機械 特價供應,訂貨快捷、期準、歡迎洽購

全新日本直接進口

現貨豐田左軚汽車



全美出口商名錄







現貨供應、轉口中國 適行汽車服務公司 香港加路連山道九號

車:豐田MS 132(豪華級) YS 132(標準級) 農夫車:豐田、日產、五十鈴、三菱、由0.75-1.75噸 ● 巴 士:豐田 RB 20 · 三菱 BC 432 (88年新款豪華級)26座 電話:5-767755 5-768687 ◆貨車:五十鈴 ——三菱由3-10噸

現貨本田電單車 CG 125 新

九龍土瓜灣浙江街44號地下



圖文傳真:3-650709

338, HK-7

☎5−8068938

地址:香港北角木星街

0



besam =



澳洲洗淨羊毛 毛襁紗多規格 天唯企業有限公司 簡: 6-665906 FAX + 0-4112172

乳膠手套(一次性用流,符合 D.A.標準,大量出口美國) ②乳膠液(CENTRIFUGED LIQUID LATEX) 60% DRCUL | 情電H-8610766難小姐洽



出入口文件。有意者,請將履歷、近照 · 地址 · 電話 · 要求待遇函寄香港灣仔

莊上敦道51-53號16字樓。



:你媽佬加拿大囘來 日夜掛念你,茶飯不思 電回家。 男父字

住宿等問題。歡迎來函或致電⑤ 8919392 木機構 香港路克道3 0 1 號洛克中心 1 3 樓A座



餘級器

七三六 思 掇 廣 話

; ~~~~~~~~~~~~~~

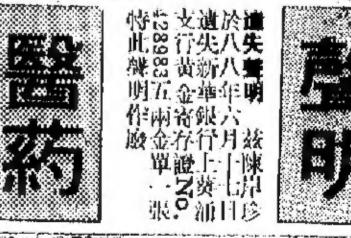
東東東 四清解寬大彩視冷氣 階澳碼頭對面中心旺 港澳碼頭對面中心旺 地會親5-436372

長住特價15~769177 原適合公幹旅遊人士 氣全新裝修豪華雙人 旅舍日租

商務公幹®8951015 20長住特價貝限旅客 20長住特價貝限旅客 20長住特價貝限旅客 20長住特價貝限旅客

建客●射鑼灣會街 現套房特股八人團體 現套房特股八人團體 時間120起長 時間120起長

榮教授抵港 厦門大學海外函授學院名攝院長盛國榮教授再願邀來港 講學並作門診示範同來者尚有彭德寧副教授林志南主任 張水生主治醫師黃建軍講師六月十六日開始為市民服務 地址, 北龍彌敦道785號二樓(新華中醫中藥促進會) 10時至日時治療內科婦科維病針灸專科 電話, 3-800303



崖明

告

遊詢@8920488 遊詢@8920488 新華旅舍

仁福省館 180762500 華僑族舍

铜鐸灣區地鐵對面日租50起 六天八折長住特廉大小房間 八人大房清靜乾淨獨立冷氣 電視散接送簽證機船累伙會 電話:5-786512 5-707289

旺角任房 地方寬散 長居短住 - 歌迎查詢 3--087023



战就灌錄了第一? 導的聖保羅室内與 是位「小妹妹」——日本小提琴新 曲目更是難度十分高的柏格尼尼《丁 柴可夫斯基的《憂鬱小夜曲》(Ser 韓圓舞曲》(Valse-Scherzo)。

選未到十七・琴技巳受到樂評人一 致稱計,有論者甚至把她形容為未 來海費滋,自卡拉揚十幾年前發現 了德國的蘇滕以來,樂壇上又一位 深具才華的年輕女小提琴家,當年 惠泰亦是十幾歲就在卡拉揚的指揮 下,灌绿了音樂人師們一些協奏曲 了。美岛莉的學技確令人副目相看 ,這裏一首柏格尼尼協奏曲,充份 顧出了她的才華。飛利浦。420943 一2(雖射唱片)

華南 國帝 角頭牛 灰今後最 映獻天今

理衛伙原場午 斯與版 · 夜 映天 4 院三 卡旺小捉佛

佐瀬 | 婚 生邪 | 情外